

# Acuerdo hispano-belga

## De comercio y con estudio de prórroga

BRUSELAS, 23. — Técnicos de la economía española y belgas se han reunido en Bruselas para estudiar la prórroga del acuerdo comercial hispano-belga que expiró el pasado día 20. Las conversaciones entre los representantes de ambos gobiernos se celebran en el Ministerio belga de Asuntos Económicos. — (Efe).



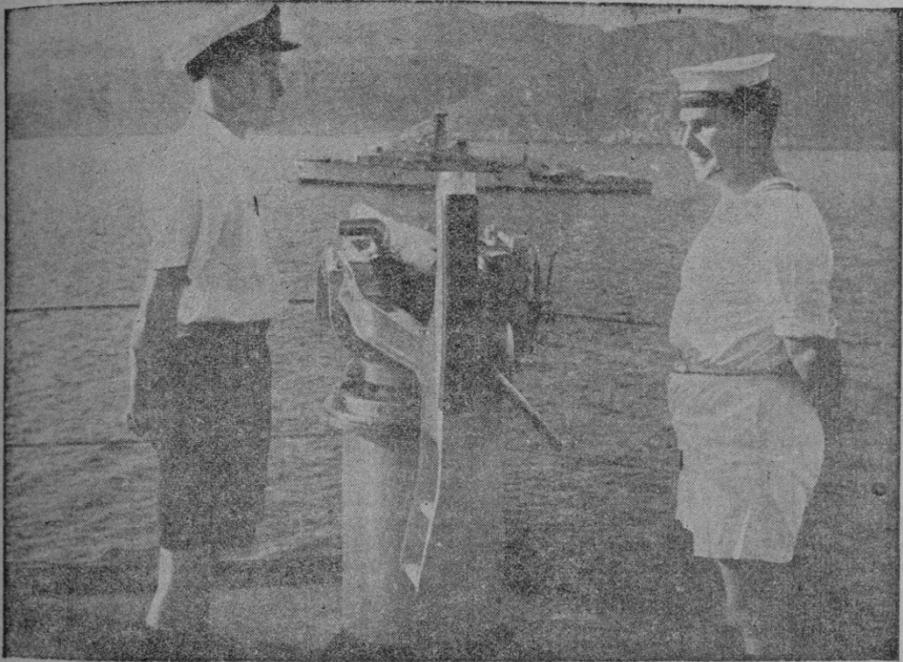
# Baleares

Diario de la mañana

Palma, Viernes 24 de Octubre de 1952

REDACCION: DANUS, 2  
TELEFONOS:  
REDACCION: 2078  
ADMÓN.: 1745  
AÑO XIV — N.º 4.033  
PRECIO: 70 CTMS.  
Suscripción mensual:  
15 pesetas.

## Ayer, a las 2'45, fondearon en Pollensa dos buques de guerra británicos



Los guardiamarinas del crucero inglés pacifican con su figura tranquila uno de los cañones de la nave. Entre Formentor y ellos, se perfila, sosegada también, la fragata "Enard Bay". — (Foto "Juanet") (INFORMACION EN PAGINA SEPTIMA)

## Un platillo volante, en el suelo

### De él salió una "figura humana"

Milán 23. — Gian Piero Monguzzi, de 29 años, proyectista de una compañía eléctrica de Milán, afirma que ha visto y ha retratado un "platillo volante" en el suelo y ha visto una "figura humana" vestida con una especie de traje de buzo salir y volver a entrar en el aparato. Monguzzi dice que ha vendido las fotografías a una revista francesa.

Vió el platillo cuando subía una montaña en los Alpes Berkeses, concretamente en el Gran Glaciar Bceasen. El platillo aterrizó en el glaciar y una figura humana vestida con un largo traje de buzo, caminó un largo rato en

torno al disco y luego se metió de nuevo en él. Inmediatamente después el disco se levantó verticalmente en el espacio y emprendió el vuelo hacia la Suiza central.

Manguzzi estuvo agregado a la flota submarina italiana durante la guerra. — Efe.

## El Mariscal Kesserling, en libertad



KESSERLING CON SU ESPOSA

Bonn 23. — El Mariscal Kesserling, condenado a muerte en 1947 por haber cumplido la orden del Cuartel General del Führer, de fusilar 330 rehenes italianos, a sido puesto en libertad oficialmente.

Se hallaba recluido en una prisión británica para "criminales de guerra".

El Mariscal tiene en la actualidad 66 años de edad y hace dos meses fue autorizado a salir de la cárcel para ser operado de cáncer. — Efe.

## DISPUTA FLAMENCA

ROSARIO Y ANTONIO

Paris 23. — La enconada disputa entre los artistas españoles Rosario y Antonio se ha recrudecido al acusar Rosario a su compañero de haber hecho fracasar el cumplimiento de un contrato y pedir al Tribunal que se incaute de su coche y sus baules.

Rosario ha presentado una demanda judicial por cinco millones de francos que dice ha perdido porque Antonio no compareció para actuar el sábado en Lausana como estaba previsto.

El espectáculo hubo de suspenderse y se devolvió el importe de las localidades. — Efe.

Huelva 23. — En la mina de las Herreras, del término de Puebla de Guzmán, cuando trabajaban en el piso 110, dos obreros, casados ambos, de 37 años, se desprendió una gran masa de mineral que los sepultó, ocasionándoles la muerte. El entierro de las víctimas, celebrado esta tarde, constituyó una gran manifestación de duelo. — Cifra

## Se construirá para Chile

UN BUQUE TIPO "SEBASTIAN ELCAÑO"

Madrid 23. — En la empresa nacional Bazán, de construcciones navales, ha sido firmado hoy el contrato por el que se construye a Chile un buque escuela tipo "Juan Sebastián Elcano". — Efe.

## Corea ya es orden del día de la O.N.U.

### Después de este tema se estudiarán los de Túnez y el Marruecos francés

SEDE DE LAS NACIONES UNIDAS (NUEVA YORK). — POR 51 VOTOS CONTRA 5 (EL BLOQUE SOVIETICO) Y 4 ABSTENCIONES, LA COMISION POLITICA DE LA ASAMBLEA GENERAL DE LA O. N. U. HA ACORDADO INCLUIR LA CUESTION DE COREA EN EL PRIMER LUGAR DEL ORDEN DEL DIA.

Asimismo, por 34 votos contra 20 y 6 abstenciones, se decidió estudiar las cuestiones referentes a Túnez y al Marruecos francés, inmediatamente después del debate sobre Corea.

Se piensa en la posibilidad de que el debate se inicie con un discurso del Secretario de Estado norteamericano, Dean Acheson, en el cual expondrá ampliamente la cuestión, incluida la actitud de las Naciones Unidas en Corea. Se cree, igualmente, que Acheson presentará un proyecto de resolución, por el que se pida la aprobación de la forma en que los Estados Unidos han llevado la guerra coreana, en representación de la ONU y se solicite del presidente de la Asamblea General, Lester Pearson, que inste a los comunistas a la aceptación de la tregua, en las condiciones propuestas por las Naciones Unidas.

La comisión política reanudará su sesión a las 21 horas de hoy, jueves, hora española. — Efe.

Sede de las Naciones Unidas (Nueva York), 23. — Un portavoz de la delegación norteamericana en las Naciones Unidas ha declarado a un redactor de la Agencia United Press, que los Estados Unidos votaron a favor de que se concediese a las cuestiones norteamericanas un lugar preferente en el orden del día de la comisión política y de seguridad, porque los franceses no presentaron ningún argumento de fuerza contra esa prioridad.

## Las Naciones Unidas desunen matrimonios

Baltimore 23. — El hombre de negocios de Nueva Ediard, Grammer, ha sido declarado culpable de asesinato en la persona de su esposa. Grammer creyó cometer el crimen perfecto al matar a su esposa y despedazarla después dentro de un automóvil de modo que la muerte pareciera como accidental. El motivo del crimen eran unas relaciones ilícitas que Grammer mantenía con una funcionaria canadiense de las Naciones Unidas. — Efe.

El citado portavoz hizo estas manifestaciones comentando una declaración de otro portavoz francés que dijo que los franceses se hallaban "desilusionados por el hecho de que los Estados Unidos hayan apoyado al bloque árabe-asiático en la cuestión.

El referido portavoz norteamericano dijo que la delegación de los Estados Unidos había recibido instrucciones por las que se les permitía elegir entre abstenerse la cuestión o votar a favor de dar preferencia a las cuestiones sobre Túnez y Marruecos. Dijo que el delegado norteamericano, Cross, votó afirmativamente porque mientras varios oradores árabes asiáticos ofrecieron argumentos de fuerza a favor de la prioridad, no hubo nadie que los estableciera en contra.

Declaró también que Norteamérica considera que el apoyar el bloque árabe asiático en el voto sobre procedimiento, reforzará el papel "moderador" que los Estados Unidos esperan desempeñar en el debate sobre el asunto. — Efe

## Concurso periodístico

La Federación Española de Sociedades Protectoras de Animales y Plantas ha convocado un concurso para crónicas o reportajes publicados en la prensa de España, y también para un guión que haya sido radiado por una emisora española.

En la Secretaría de la Federación, Vidrio, 10, entlo. Barcelona se facilitarán las bases y detalles de los premios que se adjudicarán y cuyo importe asciende a ocho mil pesetas.

La Junta de la Federación invita cordialmente a concurrir a todos los escritores y periodistas simpatizantes con la causa humanitaria y cultural.

Se recibirán los trabajos hasta el 31 de Diciembre de 1952.

## El Ejército español, debidamente armado, sería uno de los mejores del mundo

### Primeras declaraciones políticas de Stanton Griffis, en Nueva York

NUEVA YORK, 23. — En las primeras declaraciones políticas que hace desde su regreso de España, el ex Embajador norteamericano en Madrid, Stanton Griffis, ha manifestado que España debía entrar en las Naciones Unidas y que la llegada al poder de los republicanos no supondrá ninguna diferencia en cuanto a los amistosos lazos ya existentes entre ambos países.

Griffis declaró que en su opinión, España debía ser miembro de la O. N. U. y expresó sus esperanzas de que pueda encontrarse algún método para que quede incluida en la alianza de defensa occidental. "En esta alianza — dijo — el ejército español debidamente armado, podría ser uno de los mejores de Europa."

Preguntado sobre los efectos que tendría un triunfo electoral republicano en las relaciones con España, Griffis dijo: "No supondría ninguna diferencia. Creo que esto es lo que la gente desea, y creo también que aquí se desea amistad con España."

Luego hizo notar que van desapareciendo los prejuicios que antes estorbaban las relaciones hispano-norteamericanas que cada vez es más claro el deseo de que se unan en los planes defensivos occidentales, "factor básico de este cambio — dice — es el gran número de turistas que visitan España y que "regresan con un mayor conocimiento de lo que son España y los españoles".

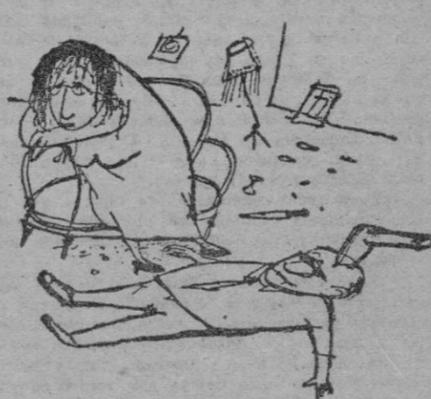
Luego declaró que ignoraba la forma que podría adoptar la incorporación de España en la defensa de Europa, y puso de relieve que personalmente "tiene muchas esperanzas de que las actuales negociaciones hispano-norteamericanas logren el objetivo deseado".

Volviendo al tema de la participación de España en la ONU, Griffis advirtió que cualquier intento en ese sentido, encontrará profunda oposición por parte de Rusia, la cual siente "gran aversión por España". "La participación española en las Naciones Unidas serviría para mejorar el pensamiento del resto del mundo."

Recordó luego el ex Embajador que el Caudillo Franco mantuvo a los alemanes fuera de España durante la segunda guerra mundial. "Franco — dijo — tiene una capacidad de trabajo enorme, y trabaja por los más altos intereses de España y no por los de un grupo."

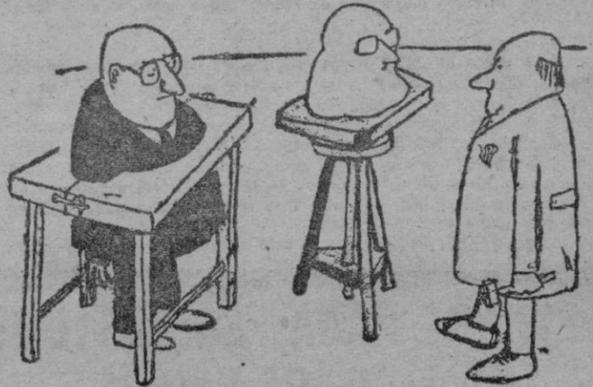
Finalmente, Griffis anunció su propósito de visitar España dentro de un año, fecha en la que seguramente — dijo — estará ya terminado el nuevo hospital anglo-norteamericano de la Ciudad Universitaria de Madrid. — (Efe).

DOS SONRISAS RAPIDAS



ESPOSA OPTIMISTA  
—Espero que sea ésta la última vez que discutimos.

(De "Tempo".)



EL BUSTO

VARIAS NOTICIAS INTERESANTES DE

## Ultima hora

Estocolmo 23. — El Premio Nobel de Fisiología y Medicina para 1952, le ha sido concedido al doctor Selman A. Wansman, Director del Instituto de Microbiología de la Universidad de New Bronwick (Nueva Jersey).

El doctor Wansman, nacido ruso, es el 14 ciudadano norteamericano distinguido con tan alta distinción. — Efe.

Santiago de Compostela 23. — Ha sido inaugurado hoy el tercer Congreso Sindical Agrario de la Región. El primer acto fué una misa del Espíritu Santo, oficiada en el Altar Mayor de la Catedral, ceremonia a la que asistieron numerosos congresistas, presididos por el Presidente de la Diputación Provincial de la Coruña señor Marañón. — Cifra.

Hanoi 23. — A 160 kms. de Hanoi se desarrolla una importante batalla. Las fuerzas de la Unión Francesa oponen una tenaz resistencia a los ataques de los comunistas en el norte de Indochina. Provisionalmente, los franceses han establecido su cuartel general en Son La, posición clave francesa a 18 kms. al sur. — Efe.

ORDEN A LOS SUBDITOS

BRITANICOS EN PERSIA:

## Abandonad el país!

Teheran 23. — El encargado de Negocios británicos, Jorge Midgleton, ha aconsejado a todos los súbditos británicos residentes en Persia, excepto aquellos que se encuentran en cargos esenciales que abandonen el país, ya que la

embajada se dispone a evacuar en cumplimiento de la ruptura de relaciones diplomáticas.

Las instrucciones de Midgleton se han hecho circular a todos los súbditos. — Efe.

# Ayer en la Ciudad

**EL COCHECITO JIGUE SU MAR-CHA.** — Anteayer tarde, en un sobre blanco, largo, con la largueza de la generosidad, un amigo nuestro, con el antifaz del anónimo, nos remitió 500 pesetas, con una carta que decía: "Sr. Cojuelo. Mi buen amigo: Te adjunto 500 pesetas para el cochecito del inválido, si hubiera que adquirirlo. Caso de que alguien lo regalara, te ruego lo dediques a los leprosos. Se despide de ti con un abrazo. "Un amigo".

Tardé en desasirme de esos brazos amigos porque me encontraba muy bien en ellos, pensando en el calor cordial que le queda todavía a esta triste humanidad nuestra. Quien quiera que seas, amigo, que Dios te lo pague.

Y como envuelta en la niebla de la casualidad ha llegado a visitarnos la madre de aquella ciegucecita a la que protegisteis un día con el regalo de un método "Brayle" y que hasta os lo agradeció con unos versos. El Director de la Caja de Pensiones, señor Francis, la protege desde entonces, surtiéndola de libros. Ella es una mujer santa e inteligente. Desde el fondo de su laceria hace todo el bien que puede, escribiendo y regalando... Sus regalos, nos hemos enterado de que mantiene correspondencia, desde hace muchos años, con el misero Ernesto Real Cauto, ciego y leproso en el Sanatorio de San Francisco de Borja. Le envía sus pequeñas limosnas en bombones y tabaco. También con Frosinone, un ciego de Mendoza, en la Argentina. Con el italiano Angelo Cantadore, librepensador, con el que guarda un empeño misionero. Con el doctor Suárez, de La Coruña, de quien recibe consejos y a quien tiene en gran estima. Con el señor Bravo, de Málaga, de un alegre epistolario. Con el soldado Valls, de Solsona, con la mutilación de los ojos, por la guerra... Todos ellos ciegos. En medio de ese mundo en sombras se desenvuelve nuestra "ciegucecita", por la que un día os pidió Cojuelo, alegre y contenta siempre. Y si os hemos contado hoy particularidades de su vida es para que sintáis vosotros, los que contribuís a la caridad de "los pobres de Cojuelo", el consuelo y el descanso de saber que vuestro bien no se pierde y lo recoge Dios en las manos, en las piernas, en los pulmones, en los ojos, de aquellos a quienes llega vuestra caridad.

**ESTO SI QUE LO PIDEN POR MISERICORDIA.** — "Sr. Cojuelo: Muy Sr. mío: Después de mis sinceros saludos le suplico se sirva publicar la presente, para ver si el Excmo. Ayuntamiento o la Fábrica de Electricidad es habrá ya fijado en la falta de luz que hay en las calles Esparteras y Misericordia, en la cual se encuentra el Hospital Provincial. Igualmente, que en la plazoleta a que desembocan estas dos calles, o sea, la puerta trasera de la Iglesia del Santo Hospital, donde se venera la imagen del Santo Cristo de la Sangre, con la poca iluminación que en ella existe parece aquello un nido para ciertas parejas poco amantes de la luz para darse citas y charlas amorosas. Además ya son varias las desgracias personales que han ocurrido a la salida de la citada Iglesia, y en las escaleras que a ella conducen por estar aquello casi a oscuras y estar la escalinata en mala conservación, lo mismo que dichas calles. Creo no sería pedir demasiado que se arreglasen calles y escaleras, por ser un sitio muy concurrido.

Dándole las gracias anticipadas y esperando sea atendida la demanda de los que por allí viven y los que con veneración acuden diariamente a la Santa Iglesia y en bien de nuestra muy amada Ciudad. "Un vecino".

**AUTOMOVILES.** — "Sr. Cojuelo: Muy Sr. mío: A Vd. que tanto se preocupa de los artículos que bajan de precio, con gran satisfacción para todos, le dirijo estas líneas por si quiere tratar de un tema que preocupa a un gran sector de la población. Este "artículo" es el automóvil.

En pocos días he escuchado muchas conversaciones sobre este particular y leído varias noticias esperanzadoras en las columnas de BALEARES. Van pasando la frontera muchos automóviles nuevos y van bajando de precio los viejos. Hay subastas a precios de ganga y noticias frescas sobre montaje de fábricas en España, crónicas desde Barcelona refiriéndose a este asunto y declaraciones del Sr. Ministro de Industria en un discurso, etc. etc., todo lo cual parece que va a dar lugar a que el pobre que necesite de un coche — no ya como lujo, sino como verdadero instrumento de trabajo — no tenga que pagar para la adquisición de un coche viejo y achatarrado una absurda cantidad, que hasta ahora se ha venido pagando, usando — mejor dicho, abusando un poco — de la ley de la oferta y la demanda, los vendedores de vehículos usados.

A la noticia que nos llega de Barcelona, que la casa FIAT por intermedio de la SEAT va a lanzar a primeros del año próximo sus coches cuyo coste oscilará sobre cien mil pesetas y cuya producción anual se quiere que llegue a ser de veinte mil coches, se pueden añadir otras noticias, publicadas en la revista Industrial y Fabril, n.º 65, que nos hablan de la fábrica RENAULT que se instala en Valladolid, cuya capacidad de producción en breve plazo ha de llegar a los diez mil coches anuales y el precio de que se ha hablado para el modelo 4/4 es de cincuenta y cinco mil pesetas. Y también la casa alemana DKW, colaborando con la española Industrias del Motor S. A. instalará una o varias fábricas en España, produciendo coches este mismo año con una producción de unos tres mil anuales.

Y así sucesivamente, es de esperar que muchos de los coches populares expuestos en el Salón del Automóvil de París, vayan apareciendo paulatinamente rodando sobre las carreteras españolas.

Quizá este tema es demasiado técnico para ser tratado en su sección de "Ayer en la Ciudad". Pero creo que interesa a muchísimas personas que necesitan impresionablemente de un vehículo para sus desplazamientos y a ellos van dirigidas estas líneas para darles unas esperanzas más, a las que tenían, de ver solucionado en breve tiempo este verdadero problema del transporte.

Así, pues, un poquito más de paciencia y no tardaremos en ver rodar por nuestras calles a los nuevos coches que tanto se han hecho desear. Y a Vd. también, Sr. Cojuelo, le deseo que pronto pueda hacer sus desplazamientos "diabólicos" montado sobre ruedas, que es como mejor van las cosas. — Suyo afmo. s. s. — "Una mano".

**LA HORA DE CIERRE.** — "Sr. Cojuelo: Me parece muy bien lo que dice "Una ama de casa". En la mía sucede igual. Cuando yo termino con el trabajo, son las 7, mi marido sale de la oficina a la misma hora y mis hijos un poco más tarde. Solamente disponemos del sábado, que, debido a la aglomeración, estamos mal atendidos, además de no poder escoger tranquilamente por las prisas. Como en todas partes, las tiendas deberían cerrar a las 8 y media. ¿Por qué no abren más tarde? A primeras horas no compra nadie.

Agradecida a su atención, le saluda atta., "Otra ama de casa".  
COJUELO

# VOZ del movimiento

## Sección Femenina

### LOS DEPORTES EN LA SECCION FEMENINA

Han dado comienzo en Palma las clases de Gimnasia, Baloncesto y Balón-Volea, para señoritas y afiliadas.

Todas aquellas que deseen inscribirse en alguno de estos deportes pueden hacerlo pasando por el Departamento de Educación Física, en la Delegación Provincial de la Sección Femenina Avda. José Antonio n.º 13, donde se les facilitará el horario, lugar y demás datos referentes a dichos entrenamientos.

## RELIGIOSAS

### CUENTOS PARA HOY

**Cuarenta Horas**  
Empiezan en San Nicolás, dedicadas a Cristo Rey. Exposición a las cinco de la tarde. A las 7'30 Rosario, Novena de Almas con sermón por don Matías Noguera Pbro. y reserva.

—Empiezan en el Centro Eucarístico a Cristo Rey. A las ocho misa de comunión y exposición del Stmo. A las siete de la tarde Rosario, corona de Cristo Rey, y reserva.

—Empiezan en el Sagrado Corazón (Esanche) a Cristo Rey por la Cofradía de Almas del Purgatorio. A las cinco de la tarde manifiesto del Stmo. A las 7 ro-

### Bendición de Ma-D'Or

Ayer tarde tuvo lugar la inauguración y bendición del nuevo establecimiento Ma-D'Or, dedicado a la venta de artículos de platería y joyería y recuerdos de Mallorca, instalado en la calle de Peleires, 3, de esta ciudad.

Bendijo el nuevo establecimiento el Rdo. Cura-Párroco de la Parroquia de San Nicolás, don Vicente Frau.

Fueron padrinos del mismo los niños Eugenio y Maribel Pomar Suau.

Ha llamado poderosamente la atención de los numerosos invitados a la ceremonia la originalidad de la decoración de la nueva tienda. Buscando por encima de todo el aspecto funcional no se ha olvidado el detalle de armonizarlo con la sobriedad ornamental de unas gamas verdes de exquisita belleza que ponen de manifiesto el buen gusto y conocimientos del Arquitecto decorador don Rafael Pomar.

La numerosa concurrencia invitada al acto entre la que figuraban los Directores de la Banca Local, Banco de España, Prensa y personalidades de relieve en el mundo de los negocios, fueron delicadamente obsequiados con un vino español.

A las muchísimas felicitaciones que recibió el propietario del nuevo establecimiento, don Claudio Pomar, director propietario también de los acreditados establecimientos Viana, Casa Pomar Marina, de esta ciudad, y Sullar de Sóller y Puerto de Sóller, así como también de la fábrica de cadenas de oro y plata, joyería y platería, unimos la nuestra que hacemos extensiva a sus hijos Eugenio, José M., Carlos y Carmelo, entusiastas colaboradores del vigoroso desarrollo industrial y comercial que ha sabido imprimir el señor Pomar a sus negocios.

## ¡OPOSITORES!

Para las numerosas plazas conveadas en los Cuerpos que indicamos a continuación os recomendamos los programas oficiales y las inmejorables contestaciones del "Instituto Editorial Reus". He aquí las oposiciones anunciadas: Las vacantes que existan más dos de aspirantes de Inspectores Técnicos del Timbre. — 150 plazas de Agentes de Policía Secreta, con 15.000 pesetas. — 320 de Policías armados, con 7.314 — Más de 30 para Pericial Agrícola del Estado. Más de 30 de Topógrafos, con 11.760 y paga extraordinaria. — Centenares de plazas para ingreso en el Magisterio Nacional. — 25 de Pericial de Aduanas. — 18 de Oficiales de Segunda del Cuerpo Administrativo de Aduanas. — Convocados exámenes para ingreso en el Instituto de Investigaciones y Experiencias Cinematográficas. — Clases oficiales y por correspondencia para Taquímeanos, Cultura general, Banca y Comercio. Próximas oposiciones para Notarías, Auxiliares y Oficiales en varios Ayuntamientos y Diputaciones, Procuradores, Gestores Administrativos y Carteros Urbanos. Solicite prospecto con detalles de la oposición que le interese al "Instituto Editorial Reus" Preciados 6 y 23, y Puerta del Sol, 12, Madrid. Único Centro que ha obtenido el número UNO en más de ochenta oposiciones y miles de plazas para sus alumnos.

ario, novena del Almas y reserva Empiezan en Santa Catalina Thomás a Cristo Rey. Exposición a las 8'30 de la mañana. Por la tarde a las 7'30 rosario, corona cantada a Cristo Rey, sermón por don Jaime Daviu, Pbro. y reserva de S. D. M.

**Actos religiosos**  
—En Santa Cruz a las siete y media de la tarde empezará el novenario en sufragio de las Almas del Purgatorio y triduo de "Cristo Rey, que predicará el Reverendo señor Economo.

En San Rafael solemne fiesta en honor del Santo Arcángel; habrá misas a las 7'30, 8 y a las 9'30 misa mayor en la que predicará don Francisco Suárez, profesor del Seminario.

Novenario en sufragio de las benditas Almas del Purgatorio en pieza en:  
—En Santa Eulalia por la tarde a las 7'30.  
—En San Nicolás a las 7'30.  
—En San Miguel después del rosario.

### CULTOS PARA MAÑANA

**Cuarenta Horas**  
Continúan en honor de Cristo Rey.  
En San Nicolás en el Centro Eucarístico en la parroquia del Sagrado Corazón y en Santa Catalina Thomás. Como el día anterior.

—Empiezan en San Juan de Malta también a Cristo Rey Exposición a las cuatro de la tarde; a las 7 solemne ejercicio Eucarístico y reserva de Su Divina Majestad.

**Actos religiosos**  
En San Felipe Neri. Adoración Nocturna. Turno de Guardia, San Sebastián.  
—En los Padres Capuchinos a las 7'30 Rosario, Visita Espiritual a Nuestra Señora de Montserrat canto de la Salvé y Viralay.

## El Excmo. Sr. Capitán General a Barcelona

Anoche embarcó para Barcelona en el buque correo, el Excmo. señor Capitán General de Baleares don Antonio Alcabilla.

## Cuerpo de Mutilados de Guerra por la Patria

### DOS AVISOS

Se pone en conocimiento de todos los Mutilados adscritos a la Comisión de Baleares, que el día 24 "Día del Mutilado" y festividad de San Rafael, Patrón de este Benemérito Cuerpo, se celebrará una Misa en honor de dicho Santo Patron, en la Iglesia Basílica de San Francisco, a las 11 horas.

### AVISO A LAS EMPRESAS

Celebrándose el próximo 24, "Día del Mutilado", la festividad de San Rafael, Patrón del Benemérito Cuerpo de Mutilados de Guerra por la Patria se ruega a los Organismos, Empresas Oficiales y Particulares, donde existan Mutilados, colocados, tengan a bien conceder permiso a los mismos, para dicho día, a fin de que puedan asistir a los actos que se celebrarán con motivo de dicha festividad.

Palma 20 octubre de 1952.  
EL CORONEL VOCAL MILITAR Jaime Ferrer Cerdá

### DELEGACION ADMINISTRATIVA DE ENSEÑANZA PRIMARIA DE BALEARES

El Boleín Oficial del Ministerio de Educación Nacional del 20 de los corrientes, apareció una Orden del 10 del mismo mes en que aprueba el expediente del Concurso-Oposición de Escuelas Maternales y de Párvulos, debiendo tomar posesión las Maestras nombradas ante la Junta Municipal de Enseñanza Primaria respectiva, en los veinte días hábiles contados, a partir del en que se publique esta Orden, con efectos económicos de la fecha de posesión y administrativos de 21 de octubre. Lo que se publica para conocimiento de las Maestras interesadas. Palma, 22 de octubre de 1952. El Delegado: L. Miró de Mesa.

# Diario

**SANTORAL**  
San Rafael Arcangel.  
\*\*\*  
El Sol sale a las 6'7.  
Se pone a las 17'1.  
La Luna sale a las 12'6.  
Se pone a las 21'8.

### REFRAN DEL DIA

"Pan y vino andan camino, que no mozo garrido."

**¿Hace un siglo**  
cuarto de siglo  
24 de diciembre de 1927  
En el Principal, la Compañía Fortuny-Quadreny, estrenó una entretenida farsa de Arniches "Las grandes fortunas".

—En el campeonato de fútbol el "Balears", venció al Constancia por 3 a 1.  
—Unos ladrones intentaron por la noche abrir la puerta del establecimiento "La Java" de la calle de Colón. El guardia nocturno los descubrió.

## El tiempo

Buen tiempo. Sobre el Mediterráneo, con nubes medias; a última hora, bajará de nivel, tendiendo a aumentar. Vientos del Oeste. Mar, marejada.

### CAMBIOS DE BOLSA FACILITADOS POR EL BANCO DE BILBAO

Jueves 23 de Octubre de 1952  
BOLSA DE MADRID  
Deuda Interior 4%, 83'75; id. Amortizable 4% E. 15-11-1951, 99'65; id. Amortizable 3'50% E. 15-7-51, 92'15; Acciones Banco de España, 476'50; id. Banco Central, 332; id. Banco Español de Crédito, 480; id. CAMPSA, 159; id. Española de Petróleos, 453; id. Hidroeléctrica Española, 235; id. Hidroeléctrica del Chorro, 134'50; id. Minas del Rif, 469; id. Minero Siderúrgica de Ponferrada, 363; id. Telefónica Nacional de España, ord., 166; id. Unión Española de Explosivos, 256; id. Tabacalera, 695; id. Unión Española Resinera, 122.

BOLSA DE BARCELONA  
Acciones Catalana de Gas y Electricidad, ord., 107'95; id. Transmediterránea, 164; id. Cros, S. A., 587; id. Española de Carburros Metálicos, 425; id. Tranvías de Barcelona, ord., 105'50; id. Gene-

### SECRETARIADO CATEQUISTICO DIOCESANO CERTAMEN CATEQUISTICO

El Excmo. y Rdo. señor Obispo ha dispuesto que el Tema especial de estudio y práctica para el presente Curso de 1952 a 1953 sea la SANTA MISA.

Dada la importancia del Tema y de conformidad con las últimas disposiciones del Rdo. Prelado sobre la participación activa de los fieles en la Santa Misa se dedicará todo el tiempo y esfuerzo posible a dicha materia. En consecuencia, se ruega la mayor atención a las siguientes normas:

- 1) No se celebrará el Certamen sobre la Comunión, diferido como motivo del Congreso Eucarístico Internacional para el próximo mes de Noviembre.
  - 2) Supuesta la relación íntima entre la Sagrada Comunión y la Santa Misa, se juntarán los dos Temas en uno, aprovechándose, por lo mismo, todo cuanto se haya trabajado en uno u otro sentido durante el Curso pasado.
  - 3) Al programa publicado para el Curso de 1951 a 1952 se añadirá el que se propone en la "Hoja de Información".
  - 4) A fines de abril o principio de mayo se celebrará un solo Certamen y Exposición de trabajos, que abarcará los dos Temas, el de la Comunión y el de la Misa en la forma acostumbrada.
  - 5) El Secretariado ofrece en su Exposición información bibliográfica especial sobre la materia y contribuya por su doctrina, claridad, concisión y facilidad de adquisición las siguientes obras: "Tu Misa" por Fr. Mennin; "Frangite panem" por V. Maesana; "Breve explicación de la Santa Misa", por el M. I. señor don Juan Quejgas.
- Se invita a todos los Centros Catequísticos, no solo los propios parroquiales, sino también los escolares, a que tomen parte en este Certamen.

ral de Tabacos de Filipinas 375.

BOLSA DE BILBAO  
Acciones Banco de Bilbao 503; id. Banco de Vizcaya, 421; id. Altos Hornos de Vizcaya, 197'50; id. Industrial Asturiana Santa Bárbara, id. Nitratos de Castilla, 222'50; id. Iberduero, 202'50.

### RADIO MALLORCA Programa para hoy

12'30: Apertura: Capitulo cuarto del serial "Alma".  
13: Servicio Meteorológico Nacional. — 13'15: "Bolsa del radiotelefono". — 13'45: "Cos solicitados". — 14'30: "Radio Nacional de España". — 14'45: "Diario hablado: Informaciones local". — 14'50: "Jorge Sepúlveda y su orquesta". — 15'00: "Ritmos al piano, por G. Ferrer y A. Llitas". — 15'15: "Discos solicitados". — 15'30: "Fantasía de 'La Gehisa' y 'Viuda alegre'". — 16: Cierre.

NOCHIE  
20: Apertura: Tonadillas españolas. — 20'30: "Discos solicitados". — 21'15: "Romances en la voz de Carlo Buti". — 21'30: "El micrófono y la alfalfa, por Sánchez de León". — 21'45: "El rapto del Serrano". — 21'52: "Carelia", suite. — 22: "Radio Nacional". — 22'15: "Cotizaciones de Bolsa". — 22'30: "Serial 'Doña Mercedes de Castilla'". — 23: Concluye para violín y orquesta (Tschokowski). — 23'30: Cierre.

### FARMACIAS DE TURIA DURANTE LA SEMANA HAS EL PROXIMO DOMINGO INCLUSIVE

De 9 mañana a 10 noche  
Aguiló Pomar. — Padre B. Tolomé Pou, 40.  
Altmany. — Concepción, Artigues. — Rubi, 11.  
Canals. — Av. A. Roselló 71.  
Coli Sierra. — Monjas, 2. — González. — Hornabent, 56 (Santa Catalina).  
Grimalt. — Héroes de Malcor, 136.  
Mascaró. — General Godó, 13.  
Santandreu. — Fausto Mirell s/n.  
Victoria. — Calvo Sotelo, 122 (Terreno).  
Vidal. — Plaza Weyler, 1.  
Vda. Trián. — San Miguel, 159.

### SERVICIO NOCTURNO (De 10 noche a 9 mañana)

Rubi. — Sindicato, 146.

### MERCADO

En Lluchmayor.

### CUPON DEL CIEGO

Número premiado: 808.

## La fiesta patronal de los zapateros

El programa de fiestas patronal de zapateros y comitantes de curules es el siguiente:  
Viernes día 24. — Fiesta en tres locales distintos, todos en zonas productoras de zafado, los que darán comienzo a las 10'30 noche.  
Sábado día 25. — A las 10 Misa solemne en honor de Crispín y Crispiniano, en la iglesia de Ntra. Sra. de Montserrat.  
A las 11. — Partido de fútbol entrada gratis, en el campo Son Canals, entre una selección de zapateros de levante y el equipo de la empresa "Mora", los cuales se disputarán una rificia copa.

## Festividad de CRISTO REY

### PROXIMO DOMINGO

Se recuerda a todos los fieles, y de manera particular a cuantos militan en los distintos organismos diocesanos y parroquiales, que el próximo domingo, con motivo de la festividad de Cristo Rey, el centenario de la Encarnación y del nacimiento de Cristo Rey, el Obispo celebrará Misa solemne, a las 10'30 en la Iglesia Catedral Basílica.  
Las distintas organizaciones de Acción Católica deberán asistir con sus banderines y guiones. Quienes sean padrinos de ellos, deberán concurrir en el patio del Palacio Episcopal, a las 9'30 para acompañar hasta la Catedral al Rdo. Prelado. EL CANCELLER - SECRETARIO DEL OBISPADO Sebastián Gaya Rivero

**TRIPAS PARA EMBUTIDOS**  
TABLAJEROS UNIDOS  
Camp-Redó (lado Matadero) Teléf. 3080  
ENVIOS A PUEBLOS

# LOS DEPORTES



## El Mallorca se entrenó ayer en Es Forti con vistas al encuentro con el Cacereño

### Segui resu to lesionado de consideración. Los que se probaron defraudaron totalmente

Con una tarjeta que con carácter especial nos facilitó la Presidencia del Mallorca, pudimos asistir ayer tarde a la sesión de entrenamiento que a puerta cerrada y con solo la asistencia de la Junta Directiva se celebró en el campo de "Es Forti".

Grech, al no disponer del U. S. de Mahón como equipo entrenador, decidió formar dos selecciones, valiéndose de los jugadores del Mallorca y de los del Recreativo.

Naturalmente el entrenamiento sirvió para que se estudiaran las posibilidades de todos los jugadores.

### EL DOMINGO, BOXEO

## Un gran programa en el II matinal popular

### PRESENTACION DE CUATRO NUEVOS VALORES CATALANES

El domingo próximo tendrá lugar en el magnífico cuadrilátero del Teatro Balear, la segunda sesión matinal de pugilismo que tanta animación recogió después de la función inaugural del domingo último.

En el programa, como no cabía menos de esperar, los promotores han tenido en cuenta las actuaciones de Albadalejo y Correa y no han vacilado en brindarles nueva actuación.

Para Albadalejo, en la categoría de los pesos gallos, se le enfrenta a un rival de categoría. Se trata de Giménez, un pugil peninsular que en su dilatado historial deportivo no lleva perdida ni una sola pelea.

Ardil, un reconocido valor de Canet de Mar, será oponente a Correa, el púgil prometedor de grandes actuaciones.

Reaparece Vidal, el combativo muchacho mallorquín que tan buenas peleas ha ofrecido a nuestros aficionados. En este combate será enfrentado al catalán Cost.

Y en el primer combate de profesionales, veremos al mallorquín Bernabé frente a Carlos García, catalán y considerado como uno de los mejores alumnos del profesor Artero.

Otra combinación que ofrecerá, no lo dudamos, cuatro excelentes combates.

## GRAN CONCURSO Casa José Buades GANE 200 DUROS

Participando en el mismo Vea en el vestíbulo las bases que lo rigen y la relación de acertantes de la sexta jornada. Envíe antes de las cuatro de la tarde del sábado su pronóstico sobre los partidos.

## MALLORCA - CACEREÑO Y HERCULES - AT. BALEARES

En la CASA JOSE BUADES Pl. Rosario, n.º 1

## R. S. Hípica de Mallorca

Domíngo día 26 - A las 3 de la tarde

### 45 ejemplares en 5 Carreras de caballos 5

MOSCARDON

res con miras al encuentro del próximo domingo frente al Cacereño y también, para someter a pruebas a dos o tres elementos que habían sido ofrecidos al club.

Grech no quiso molestar a ninguno lo más mínimo, ni quiso hacerles ninguna observación a fin de que tranquilamente, sin público de ninguna clase que les molestara pudieran emplearse como tienen por costumbre y con toda tranquilidad.

Tanto el jugador que se presentaba para centro delantero, patrocinado por un conocido farmacéutico, como el elemento que sabía jugar de todo, procedente de Sidi Ifni, nos defraudaron de todas formas. Ocasión tuvieron para demostrar su valía, pero no demostraron nada, por lo que creemos que a estas horas se habrá desistido de fichar a ninguno de los dos.

Jugaron también otros elementos que hacen alguna cosilla, pero a los que no se puede tomar en consideración, por cuanto el partido era de entrenamiento y uno no sabe de lo que serían capaces de hacer en un partido en serio.

Otras cosas desagradables vimos, por ejemplo la desgraciada lesión de Seguí, en momentos que tanta oportunidad tenía para situarse y la baja forma de algún jugador que lo mismo se ha manifestado en los partidos oficiales que en los de entrenamiento.

Ayer, después del partido, sacamos la conclusión que es muy probable que el domingo presente Grech frente al Cacereño una alineación nueva motivada por las circunstancias, aunque tal vez esta nueva alineación produzca en el ánimo del espectador una cierta confianza, pues vemos que los que jugarán, pueden dar estupendas sorpresas.

## PELOTA VASCA

Muy bonito e interesante el primer partido en el que intervinieron Egaña y Goitia ante Gorri y Ormaechea, de jugadas reñidas y de gran estilo con intervención de los cuatro, quedando vencedores Gorri y Ormaechea por la escasa diferencia de 25 a 23, no obstante, los vencidos fueron merecedores de la victoria por la que lucharon con toda tenacidad y entusiasmo.

En el siguiente, fueron Arrasate y Arrieta los que mantuvieron aventajado el marcador ante la pareja Coll y Azpíri, dominando durante todo el encuentro en forma arrolladora hasta terminarle de "calle" por la considerable diferencia de 25 a 14. Por los vencidos se distinguió Azpíri, pero su compañero bajo de forma, no ayudó con juego eficaz y seguro como acostumbra.

Por la noche, Olasolo y Jayo contra Julián e Isasi, lucharon equilibradamente durante los primeros 12 tantos, destacándose después Julián e Isasi con mucha penetración y con gran serenidad llegaron a 25, dejando en 17 a los adversarios.

El Trio de ayer, 5-2-4 se pagó a 287 pesetas por boleto.

Rogad a Dios en caridad por el alma de

# D. Juan Cerdó Rotger

que falleció ayer en esta ciudad a la edad de 75 años, habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica

E. P. D.

Sus afligidos: esposa doña Catalina Pascual Vanrell; hijos, doña Magdalena, doña Bárbara, don Jaime y don Juan (ausente); hijas políticas doña María Morlá y doña Concha Segura; hermanas doña María (ausente) y doña Magdalena; hermanos políticos, don Antonio Baldi y doña Juana Pascual; nieto, Angel Torres (ausente) y demás familiares, al participar a sus amistades tan dolorosa pérdida, les ruegan le tengan presente en sus oraciones y se sirvan asistir al rezo del Santo Rosario que tendrá lugar esta tarde a las seis y media y seguida, mente a la conducción del cadáver a su última morada, por todo lo cual les quedarán sumamente agradecidos.

Casa mortuoria: Calle Aragón, 55, 2.º

No se invita particularmente

El Excmo. y Rvdmo. Sr. Obispo de esta Diócesis, se ha dignado conceder indulgencias en la forma acostumbrada.

## Torneo "Aguilas"

Resultado de los partidos jugados el pasado domingo:

### PRIMER GRUPO

- Amanecer 0—Buñola 4.
- Collerense 2—Antoniana 3.
- Hispano 0—C. Güell 3.
- S. Antonio 0—S. Magin 2.
- Marratxi 0—L. Parque 3.

### Clasificación

| EQUIPOS    | J. | G. | E. | P. | F. | C. | P. |
|------------|----|----|----|----|----|----|----|
| L. Parque  | 4  | 4  | 0  | 0  | 10 | 4  | 8  |
| Antoniana  | 5  | 3  | 1  | 1  | 13 | 5  | 7  |
| S. Magin   | 5  | 3  | 1  | 1  | 12 | 6  | 7  |
| C. Güell   | 5  | 3  | 1  | 1  | 10 | 7  | 7  |
| Collerense | 5  | 2  | 1  | 2  | 8  | 3  | 5  |
| Amanecer   | 5  | 2  | 1  | 2  | 9  | 11 | 5  |
| Huracán    | 4  | 2  | 0  | 2  | 10 | 4  | 4  |
| Marratxi   | 4  | 1  | 2  | 1  | 8  | 8  | 4  |
| Buñola     | 4  | 1  | 0  | 3  | 7  | 8  | 1  |
| S. Antonio | 4  | 0  | 1  | 3  | 4  | 8  | 1  |
| Hispano    | 5  | 0  | 0  | 5  | 2  | 17 | 0  |

### SEGUNDO GRUPO

- Arenal 4—Santa Cruz 1.
- San Jordi 7—S. Francisco 0.
- S. Sebastián 3—S. Luis 3.
- Provincial 2—P. de Na Tesa 1.
- San Felipe 2—Sóller 2.

### Clasificación

| EQUIPOS      | J. | G. | E. | P. | F. | C. | P. |
|--------------|----|----|----|----|----|----|----|
| S. Jordi     | 5  | 4  | 1  | 0  | 18 | 4  | 9  |
| S. Felipe    | 5  | 4  | 1  | 0  | 10 | 4  | 9  |
| Provincial   | 5  | 3  | 2  | 0  | 14 | 6  | 8  |
| Sóller       | 5  | 3  | 2  | 0  | 17 | 7  | 8  |
| S. Sebast.   | 5  | 3  | 1  | 1  | 14 | 13 | 7  |
| Arenal       | 5  | 2  | 2  | 1  | 12 | 10 | 6  |
| Sta. Cruz    | 5  | 0  | 1  | 4  | 4  | 17 | 1  |
| S. Luis      | 5  | 0  | 1  | 4  | 6  | 15 | 0  |
| P. Na Tesa   | 5  | 0  | 1  | 4  | 2  | 8  | 0  |
| S. Francisco | 5  | 0  | 0  | 5  | 6  | 19 | 0  |

NOTA. — Los partidos Pla de Na Tesa-San Sebastián y San Luis-S. Jordi, jugados el domingo anterior, se dan por perdidos a los clubsados primeramente y se les descuenta un punto de la clasificación por alineación indebida.

## Los marinos ingleses jugarán en Pollensa

### QUEDA SUSPENDIDO EL PROYECTO DE JUGAR EN PALMA

Ayer tarde se trasladaron a Pollensa al objeto de cumplimentar a las autoridades de los barcos ingleses surtos en aquella bahía los componentes de la Federación Balear de futbol señores Antonio Pou (Vice Presidente); Ginard (Secretario General) y Jaime Cloquell (Vocal). Puestos al habla con los mismos, trataron de la organización del encuentro futbolístico a disputar en Palma en el campo de "Es Forti", desistiendo de su organización al tropezarse con las dificultades lógicas de desplazamiento.

Se acordó últimamente celebrarlo el sábado por la tarde a las cuatro en el campo del C. D. Pollensa un amistoso entre el equipo de marinos del "Dewonshire" y una selección mallorquina compuesta por elementos de los equipos de reserva del Mallorca, Atlético Balears y otros.

También el martes habrá en aquel campo otro encuentro entre el equipo infantil Águilas y de la fragata, que también está compuesto por elementos muy jóvenes.

En Pollensa ha causado esta decisión federativa gran satisfacción.

## Dr. J. Marí Arbona

Ex-Médico becario del Gobierno francés en el Hospital Bichat de París. Médico Diplomado en Gastroenterología en la Escuela de Pat. Digestiva del Prof. Gallart de Barcelona.

### APARATO DIGESTIVO

Horas de consulta: de 11 a 2 y a horas convenientes. GILBERT DE CENTELLAS, 59 PALMA

Mañana sábado a las 4:15 Campeonato 1.º Regional C. D. Soledad :- Recreativo Mallorca Campo "ES FORTI"

## El Real Madrid vence al Las Palmas (4-0)

### El mallorquín Sans marcó un gol

Madrid, 23. — El Real Madrid ha vencido al U. D. Las Palmas, esta tarde, por cuatro a cero, en un partido amistoso de entrenamiento.

La primera parte terminó con la ventaja madrileña de tres a cero.

## Regresaron de Cartagena los expedicionarios manacorenses

### Todos coinciden en afirmar la inexactitud de las noticias publicadas - Mezquida tuvo una actuación muy aceptable

Ayer, miércoles, regresaron de Cartagena los expedicionarios manacorenses, en cuya ciudad fueron vencidos por 4-2. Hemos pulsado la opinión de la mayoría y todos coinciden en hacer pública su protesta por considerar del todo inexactos los informes que de aquella ciudad se mandaron y que se publicaron en este periódico.

Al parecer, el punto donde mayor es la equivocación, es en el referente a la actuación de Mezquida. Según nos enteramos, la actuación del valiente meta manacorense fue muy aceptable y de ninguna forma mala, como erróneamente se afirmó. Esta afirmación está avalada por el criterio de los diarios levantinos, de varios de los cuales hay aquí portadores.

En las crónicas que del partido

Destacó especialmente Molowny. Los tantos fueron logrados por Alvarito, Sobrado, Sanz y Cedrés, todos ellos a pases de Molowny.

Con el equipo madrileño se aliñó el jugador mallorquín Sanz (Añil).

publican, dejan entrever el acierto con que se movió Mezquida y que su actuación fue muy buena y muy valiente, exponiendo el físico en varias ocasiones.

Hemos hablado sobre el particular con un conocido directivo, el cual nos ha dicho:

"Te agradeceré, que por creerlo conveniente, publiques una nota desmintiendo todo esta falsa información, que no puede tener otra consecuencia que desmoralizar a Mezquida. Precisamente lo que este necesita es infundirle ánimos.

Es verdaderamente lamentable y poco ejemplar, que haya tenido que ser precisamente un compañero de directiva quien haya ayudado a que se diese publicidad a la cosa. Tal conducta la creemos impropia de quien desde labora por el bien de nuestro futbol. Todo esto son derrotismos con los que no estoy de acuerdo."

Quede, pues, la cosa definitivamente aclarada. Mezquida merece esta satisfacción por ser precisamente uno de los jugadores que más lo han dado todo por el club, JANUAR

## Gaigos

Con mucha animación corrió el programa de gaigos en pista anunciado para ayer, cuyos resultados a continuación detallamos:

Primera carrera (3-2) "Mi Sol" de M. Vilaseca y "Bizcachina" de P. Pons, apuestas a 15 ptas.; segunda carrera (4-2) "Faro II" de C. Pons y "Cara Bonita" de A. Luis, apuestas a 25 ptas.; tercera carrera (3-8) "Güellita" de B. López y "Rosa Clara" de M. Morey, apuestas a 14'90 ptas.; cuarta carrera (7-8) "Astuto" de A. Mascarell y "Perlita" de V. Cardona, apuestas a 11'80 ptas.; quinta carrera (4-3) "Trotón" de C. Vidal y "Simbad" de L. Vidal, apuestas a 87 pesetas; sexta carrera (3-2) "Bella Sol" de J. Pons y "Prevenido" de M. Torrens, apuestas a 48 ptas.; séptima carrera (2-7) "Flor" de M. Mir y "Correa" de J. López, apuestas a 153 ptas.; octava carrera (6-2) "Serranía" de M. Torrens y "Linda Bailarina" de R. Santandreu, apuestas a 31 ptas.; novena carrera (6-4) "Trinquete" de B. Valls y "Abonita" de T. Esteban, apuestas a 74 ptas.; décima carrera (8-6) "Partagás" de R. Santandreu y "Tranquilla" de J. Rosselló, apuestas a 25 ptas.

El resultado de la tripleta fue 3-1-3; por no haber combinación el total apostado incrementará la próxima tripleta que se correrá mañana sábado.

SUCESOS

TANCO

En Formentera, donde reside, cuando regresaba de pelar la pava fué apedreado el joven Jose Juan Juan. Le cayeron tantas sobre el físico que no las veía venir. Sospechó de Ramiro, ex novio de su novia, quien dijo, al ser abandonado por la ingrata: "Me vengaré". Pero Ramiro negó haber tomado parte en la pelea.

QUIEN CALLA OTORGA

Guillermo, de Manacor, denunció a la Benemérita que su hijo Bartolomé, sin pedirle permiso se instaló en una dependencia de su fábrica de muebles.

El hijo alegó que si que había pedido autorización, y que como el padre no dijo esta boca es mía, se acordó del refrán: "Quien calla otorga."

LE REINA DE LAS FIESTAS DE ASTURIAS EN PALMA



En uno de los cuatrimotores de Aviación y Comercio, llegó ayer a Palma procedente de Oviedo, la señorita M.ª de los Angeles Ochoa recientemente proclamada Reina de la fiesta en Asturias, acompañada de la señorita González Guisalola, quienes permanecerán unos días en nuestra ciudad.

COPLAS MALICIAS

AQUI TODO EL MUNDO ES "QUIEN"

En Palma, tengo observado que el que es médico, es doctor y a cualquier medio-ilustrado se le llama licenciado, merezca o no tal honor. Uno, que llega luciendo el pelo de la cabeza, está asustado, viendo tanta gente presumiendo de tener cultura espesa. Y ya he llegado a dudar, tantos titulados veo, si podré, en Palma, encontrar tontos para mi recreo, con quienes pueda alternar. Por de pronto, ya he tomado las debidas precauciones, por no quedar mal parado entre tantos figurones que me tienen deslumbrado. Y, para más esplendor de mi condición social, he colgado en mi portal mi nombre y un colosal letrero de PROFESOR.

MINGO REVULGO

PUBLICACIONES «REUS»

¡Abogados! ¡Diputaciones! ¡Ayuntamientos! La mejor obra de consulta es el "Derecho local de España" de Elias Barros. Contiene la última palabra en doctrina, legislación, jurisprudencia y ormularios. Precio, 180 pesetas. Es publicación del "Instituto Editorial Reus" Preciados 6 y 23, Madrid.

Canodromo Balear

Mañana sábado a las cuatro de la tarde, grandes carreras de galgos. Excelente servicio de bar. En la Tripleta de ayer: 3-1-3; no hubo combinación, por lo tanto, el total apostado incrementará la próxima Tripleta que se correrá mañana sábado día 25. Todos los martes, jueves, sábados y domingos interesantes carreras.

HOTELS AT PALMA

The European Club of Railway-employers seeks contact with hotels at Palma, for logement their members. We ask bids for groups from 25 up to 45 people a week. 1 April - 1 November. Prices all included for these groups for rooms with two and one bed. Offers to be made to: H. Broeksma THE EUROPEAN RAILWAY CLUB UTRECHT (Holland)



HOY

¡El mayor éxito de la temporada!



con JEAN SIMONS Interpretando un papel maravilloso de una mujer que tiene dos maridos

RECUERDE MALACA con SPENCER TRACY y JAMES STEWART

FRONTON BALEAR

Hoy viernes, Tarde a las 5'15: Gorrí-Mayol contra Coll-Ortuondo. Noche a las 10'30: Olaso-Arriola contra Olaso-Urquidí. Hernández-Zarauz contra Arrasate-Arrieta. EL TRIO de ayer 5-2-4 se pagó a 287 pesetas. TRIO PARA HOY: 1. Ormaechea, 2. Zarauz, 3. Coll, 4. Arrieta, 5. Mayol, 6. Carmelo, 7. Arrasate, 8. Hernández. ENTRADA LIBRE

Viajante Representante. Para toda la isla, lo desea empresa importante de Barcelona que cuenta ya con clientela propia y antigua; para visitar Cafés, Bares y Hoteles a comisión, para la venta de servicio de mesa, cocina, orfebrería y maquinaria. Escribir al 9649 Vergara 11 - BARCELONA.

Lea "Baleares" EL REY DE LA GRACIA Y LAS REINAS DE LA BELLEZA REUNIDOS EN LA MEJOR DE LAS PELICULAS MUSICALES

DANNY KAYE GENE TIERNEY CORINNE CALVET DIRECTOR WALTER LANG EN LA COSTA AZUL COLOR POR TECHNICOLOR

PROXIMO LUNES El máximo exponente de los films divertidos y optimistas - en - AUGUSTA RIALTO MODERNO HOY EXITO de AMAYA con SUSANA CANALES-JULIO PERA

Ayuntamiento de Palma. A los efectos procedentes, se hace público que el día 31 de octubre del año en curso, a las doce de su mañana, tendrá lugar la apertura de pliegos presentados optando a la subasta de las obras de urbanización y pavimentación asfáltica de las calles Capitán Fausto Morell, Luca de Tena y plaza Pedro Garau del Ensanche de esta Ciudad.

La presentación de pliegos de la Secretaría de esta Corporación comenzará a la hora doce del día del mes en curso. El tipo de subasta en baja es de 1.161.091'33 pesetas y el depósito provisional que habrá de constituir cada licitador es de pesetas 23.221'82 pesetas, el que se depositará el rematante hasta completar la suma de 46.443'65 pesetas, que quedará como fianza definitiva, para asegurar las responsabilidades del contrato. El modelo de proposición figura en el pie del anuncio inserto en el Boletín Oficial de esta Provincia número 13.399 y Boletín Oficial del Estado número 278, correspondiente al Martes día 29 de septiembre y Sábado día 4 de octubre del año en curso, respectivamente. Palma de Mallorca, a 21 de octubre de 1952. EL ALCALDE Juan Coll

Auxilio Patronal de Baleares. Por el presente se le comunica a todos los asociados la Junta General Extraordinaria que tendrá lugar el próximo día 10 de Noviembre a las 20'30 horas en la primera convocatoria para el primer orden del día. 1.ª Lectura y aprobación en caso del Subsidio de vejez otorgada, orfandad y accidente. 2.ª Lectura y aprobación en caso de la ampliación de los tutos. Advertiéndose que de no concurrir el número de socios necesarios de conformidad con el artículo 59 de nuestros Estatutos, considerará automáticamente anulada el llamamiento para celebrarla 15 minutos más tarde a la hora anunciada para la primera convocatoria. -El Presidente DRES BARCELO CANELIAS. Niñas, ¿sabéis a dónde queréis aprender, suscribiendo a la revista "BAZAR".

Palacio AVENIDA SALA Sistoria HOY Jean Simmons Stewart Granger Gidar y ella (GRAN PREMIO DE LUCHARDO) ANDALUCIA en la MANCHA MONTERO y PEDRES EL MILAGRO DE FATIMA

Representantes. Introducidos fábricas calzadas precisamos para artículo continuo censumo dicha industria. Escriban con detalles garantizándose absoluta discreción. Apartado núm. 14.082 - MADRID. SUS TRAJES DURARAN MAS SI LOS CUIDA USTED MEJOR. Por mucho que cuide usted sus trajes no podrá evitar que con el uso se les vayan adhiriendo manchas y suciedad. Si no los limpia con frecuencia, no tardarán en parecer viejos y descuidados. Para conservarlos siempre limpios e impecables, límpielos con REXIL. Es un producto nuevo, muy superior a los quitamanchas corrientes. Limpia instantáneamente las manchas de la ropa, absorbe la suciedad que tiene adherida y deja la prenda como si se acabara de estrenar. REXIL no deja cerco, no desvanece los colores ni debilita los tejidos. Pruébelo, usted.

Anuncios Económicos

FINCAS. GONZALEZ. Agente de la Propiedad Inmobiliaria. Compra venta Fincas. Monjas, 3 (10). PROPIETARIOS: Los Agentes de la Propiedad Inmobiliaria son los únicos autorizados para media, en las compra ventas de fincas e hipotecas. (21). PLANTA BAJA con HORNO en pleno funcionamiento, vendo. Aragón, 222. (11). VENDO dos plantas bajas en Palma, una libre. Precio muy reducido. Informes: Pelaires, 47. (14). EN EL PONT D'INCA vendo un lote de 4 casas, renta neta del 6% %. Precio de venta: Setecientos mil pesetas. Gran ocasión. Informes: PLANISSI, Luis Martí, 26. (30). VENDAMOS máquinas tejedoras "jerseys rebecas" garantizadas; enseñanzas gratis Soldamos agujas rotas. Eusebio Estada, 34 (puente del tren). (17). BASCULAS, arcos caudales, construcciones modificaciones y reparaciones, ferretería. Isern, J. Anselmo Clavé, n.º 15. (14). BANERAS, lavabos, bidets, waters, duchas, cocinas y termo sifones. J. Planas Almenar. Olmos, 116. (14). CALZADOS Caballero, fantástica variedad de modelos de lujo, diablo, campo y taller. Precios ventajosísimos. Baratura imponente. "CALZADOS DADOS". (18). CAZADORES! Para cacerías grandes y felices: Botas "Mataperdices". "CALZADOS DADOS". (10). PROPIETARIOS, CONTRATISTAS: Grandes existencias de baldosas, desde 15 ptas, metro cuadrado. Marqués de Fuensanta, 82 (14). VENDO noria hierro en perfecto estado. Puede verse en marcha. Dirijase: José Col. Calvo Sotelo, 27. LLUBI. (17). VENDO: Molinillo especies, una incubadora de 250 huevos. Informes: Padres Teatinos. Son Española. (13).

10 palabras: 4'50. Cada palabra más: 0'40. COPLAS "Mataperdices" silenciosas ligeras, resistentes a riscos y temporales. Proporcionando siempre tiros a quemapiuma, además excelentes tratampos para Colonos y Mayorales. Duración: 1 año. Ptas. 75 y 90. "CALZADOS DADOS". (30). CAL buena para blanquear y para obra, ventas al por mayor y desde 10 kgs. Pasaje de Marte, 20. Junto Clínica Valdés. (22). MAQUINARIA. MOTORES Diesel, 18-20 HP. entrega inmediata. DOLS, Fray Luis Jaume, 156 y 164 (13). VENDO por 20.000 pesetas dos bombas de veinte con sus accesorios, profundidad 100 palmos con un motor de 5 caballos. Antonio Perelló. Teléfono 34 MURO. (24). AUTOMOVILES. VENDO taxi Chrysler, 7 plazas, con o sin permiso para. General Mola, 53. ent.l.º (14). B. 75.697 moto dos tiempos, a toda prueba, vengo barata. Juan Estelrich, 38, entresuelo d.º (15). VENDO moto 75 c.c., 9.000 ptas. Informes y verla: Garage Segura. (11).

ACADEMIAS Militares, matemáticas, clases particulares por Licenciado. Informes: San Bartolomé, 43. Teléfono 4160. (13). TRABAJO. La contratación de personal según la Ley de 1924 debe verificarse por mediación de la OFICINA DE EMPLACEMENTE. Su incumplimiento es severamente sancionado. MUCHACHO caloroso quince años necesitase para recados indispensable leer escribir, ofrecer referencias. Dirijirse: GESTORIA GARRAU Vicente Mut, 3. (18). MATRIMONIO sin hijos cocinera y jardinera-camarero ofrecense para servir Jardín Cala Nova. San Agustín. (15). SE NECESITA matrimonio sin hijos para posaderos sepan jardinería. Jardín Cala Nova San Agustín (14). NECESITO doncella, con buenas referencias. Dirijirse: Llinás 5. San Alegre. (10). DESEO muchacha apta para todo, sepa cocinar, y niñera de 14 a 16 años. Capitán Castell, 124. (17). CHOFER. joven carnet primera, se ofrece. Razón: Teléf. 2187. (10). SIRVIENTA se necesita en Aragón, 61, Jaén. Preferible provincia Jaén. (10). OFRENSE blanqueadores a domicilio. Precios módicos. Razon Vallori, 9, 1.º (10). MUJER desea encontrar trabajo oficina por mañana. Informes: Administración. (10). VARIOS. LOS ANUNCIOS en este PERIODICO tan bien se reciben en AGENCIA ALZINA, Jaime II, 32. Sin aumento de tarifa. SE ACABARON los trabajos con Perros. Acuda a CASA MONTANA CICLETA y se lo harán en un instante. (10). ACEPTARIA socio con 300 mil pesetas para explotación Hotel, garage, gasolinera en punto estratégico, carretera Nacional Península. Escríbala R. M. esta Administración. (10). ATENCION: Reumatismo articular y ácido úrico. Cura radical en 5 días. Para informes en el Hotel España de Inca. A partir del día 10 de Noviembre de 1952: J. R. No menos de 40 personas leer diariamente estos anuncios clasificados.

# MALACA

con Spencer Tracy, James Stewart, Valentina Cortesa, John Hodiak y Lionel Barrymore, dirigida por Richard Thorpe  
Una película Metro Goldwyn Mayer

## cine ★ teatro ★ música



**EN PRIMERA FILA**  
Gary Cooper, que se hallaba en Samoa para rodar los exteriores de "Retorno al Paraíso", no está de suerte; se ha puesto enfermo y en estos momentos se encuentra en el Hospital. Además, según comunica un cable, está completamente roco. ¡He aquí un título que se justifica muy mal!

Edward G. Robinson tiene intención de trasladarse a París, don de filmará una película titulada "El tigre y la anciana".

Jorge Mistral se ha comprometido a interpretar uno de los principales papeles de "María Corneil".

La próxima película que dirigirá Rafael Gil es "Guerra de Dios".

"Los griegos tenían un nombre para eso", tal es el título de una película para la que Kunnally John son está reuniendo ahora a los intérpretes. De momento ha fijado su mirada en Lauren Bacall, Marylin Monroe y Corinne Calvet. ¡No tiene mal gusto el hombre!

Tras escuchar atronadores aplausos por la interpretación de una danza india en "Ibiza", decían las delicias bailarinas Wray-Castillo: Como en todas partes esta danza tiene el mismo éxito, vamos a tener que recorrer todo el mundo "haciendo el indio".

Como todo llega en este mundo, también llegará la inauguración del Cuadro Flamenco en el "Bar Felipe". El suceso tendrá lugar mañana sábado.

"Poderoso don dinero", la comedia estrenada anoche, con un exitoso éxito, en el Principal será representada hoy nuevamente por Joaquín Aristigueta, su autor, esta que reventada de satisfacción.

"Montecristo" y sus flamencos siguen vitando la mar de bien. En cuanto asoma un turista por allí las guitarras y castañuelas echan chispas.

El Cuarteto Palman's formado por Sebastián Oliver, Juanito Sánchez, Francisco Tur y Antonio Durán, marchará a Barcelona a primeros de noviembre.

A este Cuarteto le oímos unas maravillosas interpretaciones a través de los micrófonos de Radio Mallorca.

¡No alarmarse señores! "Los 4 de la Cava" sigue en "Titos" hasta que el público se cansa, cosa que no sucede. Ellos dicen que para Navidad marcharán a Sevilla, en Enero volverán a Palma solo para despedirse de los amigos—y luego a París, nada menos que al famoso "Puerta del Sol".

¡Así de flamencos son esos cuatro sevillanos!

SID

## CRITICA

### PRINCIPAL "Poderoso Don Dinero"

Fué estrenada anoche por Alejandro Ulloa. A la hora de hacer la noticia crítica de esta obra de Joaquín Aristigueta, uno lamenta muchísimo, primero, no tener un capitulito; segundo, no tener, por lo menos, una experiencia corriente de empleado de banca; tercero, haberse aburrido con un cincuenta por ciento de la comedia en el que



PAQUITA FERRANDIZ

los personajes hablan, únicamente, de jugadas de bolsa, como si hablasen en griego para el crítico. Esto, este cincuenta por ciento de teatro español hablado en griego, hace que "Poderoso don Dinero", sólo resulte apto para los altos—y los bajos, ¡vaya usted a saber!—empleados de banca. A lo demás, la obra nos pareció de una frialdad casi absoluta, sin pizca de aliento humano.

Queda el otro cincuenta por ciento de comedia, cuando los personajes dejan de "comprar" y hacer subir o bajar los "Explosivos" o la "Tabacalera". Ahí el autor, defendiendo una tesis netamente cristiana, acierta a decir bastantes cosas y lograr connotar nuestro interés o simpatía hacia los personajes de su farsa. Ese Rogelio que decide llegar a la ruina limpiamente, sin triquiñuelas, y recobrar a sí mismo regresando a la tierra; Sara, la mujer que buscaba un cariño por entre la mentira de una vida en falso; Andrés, el desgraciado que no sabía ser rico, como no supo antes ser pobre; Damián, el egoísta que provocará un suicidio...

La galería de tipos movida por los hilos de una bancarrota económica, es interesante y está trazada, con algunos ineludibles (?) tópicos, con intensas pinceladas.

"Poderoso Don Dinero", para resumir, a mi leal saber y entender, es una comedia mitad y mitad. Ni del todo buena, ni del todo mala...

El conjunto la hizo bien, pero con una notable precipitación y falta de ensayos. Eran contados los que se sabían los papeles. Y, sin embargo, todos, defendieron sus personajes lo que, entre otras cosas, pone de relieve la veterania y sabiduría de esos actores que se

### "Adán y ella"

Nacionalidad: inglesa.  
Proyección: Astoria y Aventura.

Una comedia simpática con un mérito excepcional: la presencia en ella de esa encantadora actriz que es Jean Simons (la actual en cine, "la semana Jean Simons"), quien lleva la película por los derroteros de su exquisito temperamento.

"Adán y... ella" es la eterna e inacabable historia de la transformación de una muchacha en mujer y las consecuencias que el pequeño milagro puede provocar sobre el primer Adán que, necesitado de un verdadero amor, esté ahí al lado...

El "Adán" de este relato es un jugador, un embustero, algo cícnico, y, por el camino que lleva, va a transformarse en un solterón lleno de achaques. Pero llega ella, una huerfanita insignificante, pasan dos años, llega lo otro, la transformación de la mocueta en mujer...

Es fácil imaginarse todo lo demás.



Una escena de la película

La comedia, que no pretende conseguir nada extraordinario, tiene la singular parte de Jean Simons que vale por todo el film, en diálogo gracioso y buenas interpretaciones en el breve reparto que, junto a Jean Simons, encabeza Stewart Granger.

En la parte de la dirección la cinta es discreta. — B.

### Delegación Provincial de Sindicatos AVISO

Por el presente se convoca Concurso Restringido para adquisición de diverso material de oficina con destino a esta C. N. S.

La relación del material a adquirir se halla expuesta en el tablón de nuncios de esta C. N. S.

El pago de este anuncio será de cuenta del adjudicatario.  
Palma a 23 de octubre 1952  
—El Delegado Sindical Provincial, JAIME ROTGER NADAL.

### "María Morena"

Nacionalidad: Española.  
Dirección: Forque-Lazaga.  
Proyección: Teatro Lírico.

De que el cine español ambiciona alcanzar cimas insospechadas en todos los órdenes, será sin duda una prueba bien patente, la exhibición de la película en cine-fotocolor que lleva por título "María Morena" y que se proyecta en la pantalla del Teatro Lírico.

La dirección de esta película española a cargo de Forque-Lazaga, ha tenido muy en cuenta el enlace perfecto de tres cosas pri-



mordiallissimas para conseguir el éxito. En primer lugar la protagonista, en segundo lugar el colorido y en tercer lugar el tema. Los tres son perfectos y forman un conjunto agradableísimo que se gana al espectador desde los primeros instantes.

Paquita Rico en "María Morena" se demuestra como una de las más estupendas actrices de nuestra pantalla. La cámara se recrea en la exhibición de planos sugestivos de su rostro perfecto, y en las escenas de conjuntísima igualmente la película que interpreta.

En torno a María Morena se mueven una colección de artistas de renombre entre los que destacan José M. Mompín, Rafael Luis Calvo, Félix de Pomés, Alfonso Muñoz y Francisco Rabal, todos los cuales encajan perfectamente en el rol que les ha sido asignado.

En cuanto al interés argumental no decae ni un solo momento, siendo una sorpresa el desenlace.

Destaquemos cual merecen las escenas de las fiestas de ambiente andaluz en las que tiene ocasión Paquita Rico de mostrarnos su bella y bien timbrada voz, así como los conjuntos coreográficos que salen de lo corriente para convertirse en pasajes de la película que la hacen más agradable.

El cine español da un paso más en lo que a films en color se refiere y triunfa nuevamente en María Morena.

Para los que buscan pasar un rato, agradable en el cine sin complicaciones, María Morena es la película ideal.

M. VIDAL

### Oposiciones a Oficiales de C. A. M. P. S. A.

Peritos Mercantiles, Bachilleres y Maestros Nacionales  
Ingreso: 15.000 pesetas anuales  
Preparación por personal del Cuerpo  
Informes: Sr. Españós. Tel. 3305

## CARTELERIA

**TEATRO**  
PRINCIPAL. — A las 7 y 10:30, Compañía de Alejandro Ulloa, "Poderoso don dinero".

**CINES**  
ASTORIA.—Desde las 4: "El huésped de las tinieblas", "Andalucía en la Mancha" y Adán y... ella".  
AUGUSTA.—Desde las 4: "Amaya" y Complementos.  
BALEAR.—Desde las 3:30: "Coacción" y "Noches en Río".  
BORN.—Desde las 3:30: "Coacción" y "Noches en Río".  
CAPITOL.—Desde las 3:30: "El pato atómico" y "El submarino fantasma".  
DORADO.—Desde las 3: "El caso 880" y "El capitán pirata".  
FANTASIO.—Desde las 3: "El caso 880" y "El capitán pirata".  
HISPANIA.—Desde las 3:30: "El pato atómico" y "Peligros de la gloria".  
LIRICO.—Desde las 3:30: "María Morena" y "Mares de China".  
METROPOL.—Desde las 3:30: "Juego de pasiones" y "La mujer bandido".  
MODERNO.—Desde las 3: "Amaya" y Complementos.  
MODERNO (Santa Catalina). — "Dos edades del amor" y "Nueva Orleans".  
ORIENTAL.—Desde las 3: "Dos edades del amor" y "Nueva Orleans".  
PROGRESO.—"Coacción" y "Noches en Río".  
PROTECTORA.—Desde las 3:30: "¡Qué bello es vivir!" y "La mujer bandido".

**RIALTO.**—Desde las 3:30: "Amaya" y Complementos.  
**VICTORIA.**—"Amaya" y Complementos.

**SALAS DE FIESTAS**  
CASABLANCA.—Tarde y noche: Baile y atracciones.  
IBIZA.—Todas las noches: Atracciones y baile.  
TITOS.—Tarde y noche: Baile y atracciones.  
TROCADERO.—Tarde y noche: Atracciones y baile.

### Tesoro y finanzas...

(Viene de la octava pág.)  
rios juicios cerca de los tribunales ordinarios promovidos por acreedores de clientes de dicha institución bancaria. La gran ventaja de este banco, que compensa la obligación antes citada, consiste en la posibilidad de poder traspasar los depósitos a cualquier moneda extranjera, según el deseo del cliente.  
Pese a que el Vaticano cuenta con sus reservas aureas y con el Instituto de la Opera, el sostenimiento de las representaciones diplomáticas de la Santa Sede en el extranjero no se suele efectuar por medio de ninguno de estos dos cauces. Generalmente, las nunciaturas y delegaciones apostólicas reciben sus asignaciones, no del Vaticano, sino directamente de las órdenes religiosas locales. El dinero de la Santa Sede, propiamente dicho, se destina a socorros, subvenciones a entidades religiosas y a financiar grandes iniciativas o actividades católicas.

"BAZAR" es la revista que entretiene e ilustra.

**TEATRO PRINCIPAL**  
Gran Compañía de  
**ALEJANDRO ULLOA**  
Primera actriz **PAQUITA FERRANDIZ**  
Hoy tarde a las 7. Noche a las 10:30  
Grandioso éxito de la comedia de Joaquín Aristigueta  
**PODEROSO DON DINERO**  
Mañana  
**LA OTRA HONRA**

**BAR FELIPE**  
Por causas ajenas a nuestra voluntad se retrasó la fecha de inauguración hasta el sábado día 25 y a partir de esta fecha, TODOS LOS DIAS TARDE Y NOCHE, podrán admirar al formidable folklóre flamenco con los artistas  
  
**Paquita Montero**  
**Anita Belmonte**  
**Manolo de Cádiz**  
y **Salvador Heredia**  
acompañados con la guitarra por **Damián Peña**  
**BAR FELIPE**  
Calle Mar, 30 — Teléfono 3019

"CARLO MONTE EN MONTE CARLO". SU OPTIMISMO INCURABLE

El estreno, en 1939, de "Carlo Monte en Monte Carlo" —este era el retrucano que se le ocurrió a Jardiel Poncela para titular aquella opereta a la que el Maestro Guerrero puso música— estuvo precedida de muchos y variados incidentes y levantó un revuelo considerable en los círculos teatrales. Unos esperaban mucho de esta nueva razón social artística. Otros por el contrario opinaban que era un disparate, y que habría bofetadas la noche del estreno ya que no parecía difícil conciliar a públicos tan distintos. Se preveía incluso la quema del teatro.

La cosa nació así: Desde varios años antes, Enrique Jardiel Poncela, tenía metida en la cabeza la idea de escribir una opereta. Se le ocurrió un día que estaba sin dinero porque le habían dejado "listo" en la sala de juego del casino de Monte Carlo y empezó a pensar que el ambiente curioso que le rodeaba daría de sí para un buen escenario. "Puesto que estamos en un país de opereta —se dijo— intentemos hacer una opereta que sea distinta de las que se han hecho hasta ahora, es decir, una parodia de las operetas. En lugar de reyes y reinas habrá turistas y en lugar de mujeres guapas, saldrán gendarmes con bigote a cantar los números".

Habló del asunto con algunos amigos y a todos les pareció muy bien, cosa que ocurre siempre aunque luego estos mismos amigos vayan diciendo por ahí todo lo contrario. De amigo en amigo la noticia llegó a oídos del maestro Guerrero que también se encontraba entonces en San Sebastián, y que enseguida se fué todo ilusionado y optimista, como era en él habitual a buscar a Enrique Jardiel Poncela, quien, de primeras, le advirtió: —Lo que yo quiero hacer es una opereta, no una revista.

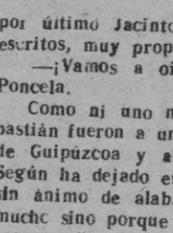
—Pues eso es lo que me ilusiona y me gusta del asunto —respondió Guerrero. Pero Jardiel que por entonces tenía casi abandonada su idea por algunas dificultades surgidas o porque se encontraba trabajando en otra cosa, se defendió aún.

—Piénsalo bien, Jacinto que yo soy hombre difícil y te voy a dar mucha guerra. Además, te digo francamente que si no he escrito ya la opereta es porque me espanta ponerme a bregar con un músico. —¡Hombre... eso me hace gracia! contestó Jacinto riendo a carcajadas. —¡Ya verás como conmigo no hay problema! Yo creo que a ti, Jardiel, lo que te molesta es que el músico se lleve el cincuenta por ciento. También a mí me molesta que se lo lleve el autor del libro, pero no hay más remedio que transigir con la "injusticia".

Transcurrió un rato entre bromas y risas y por último Jacinto dijo que tenía unos números escritos, muy propios para operetas. —¡Vamos a oírlos —le interrumpió Jardiel Poncela. Como ni uno ni otro tenían casa en San Sebastián fueron a una tienda de pianos de la plaza de Guipúzcoa y allí tocó Guerrero los números. Según ha dejado escrito después el pobre Jardiel, sin ánimo de alabar a Jacinto al que no quería mucho sino porque lo creía de justicia, los números aquellos eran excelentes... estaban llenos de inspiración, alegría y elegancia. ¡Verdadera música de opereta que Jacinto no había puesto aun en ninguna parte porque sin duda no había encontrado un "libreto" al que cuadrasen. Eran el resultado de momento de verdadera inspiración y no la consecuencia del trabajo impuesto y agotador de cada día.

—Bueno... Yo toco muy mal —se disculpó al terminar. —¡Ya lo veo! —respondió Jardiel siempre tajante y poco amigo de dar "coba". Pero me he dado cuenta de que los números son buenisimos. Tanto me han gustado que me voy a poner a trabajar desde esta misma noche. —No está enferma, Jacinto. Y yo cuando me doy los malos ratos de escribir una cosa es para estrenarla enseguida. Jacinto se dejó convencer, pero no fué aquella la última pelotera. Eran temperamentos distintos: uno delgado; otro gordo; uno hepático, el otro sanguíneo. Discutían mucho. Leida la obra en Barcelona no les gustó a los cómicos. Tampoco éstos les gustaron a Jardiel quien decidió de pronto que aquella opereta fuera estrenada por una compañía de comedia. La del "Infanta Isabel" de Madrid, por ejemplo. El maestro Guerrero se sentó en una silla para no caerse al suelo. Reaccionó enseguida, sin embargo, y hasta le hizo gracia aquella diablura de Jardiel. —Explícate, porque eso es divertido, pero tiene muchos inconvenientes. —Ya verás como no. Lo que tiene son muchas ventajas; a saber: la novedad; el que se entienden bien las letras de los cantables, cosa que con los artistas líricos no ocurre nunca porque solo les preocupan sus gorgoritos. Los cómicos harán las escenas habladas mucho mejor que los cantantes y no trabajarán mirando a los palcos, que es una cosa que me pone nervioso. En cuanto a los inconvenientes no hay en realidad más que uno: el peligro de que los intérpretes de nuestra opereta no sepan cantar. Pero, no me negarás, Jacinto, que eso no tiene importancia porque es lo

# La vida del más popular de nuestros músicos el MAESTRO GUERRERO FUE ASÍ



que suele ocurrir también en la compañías líricas y sobre todo en los de revista. El maestro se dejó convencer, porque la cosa le divertía, aun a sabiendas de que tiraba por la ventana una de sus más finas partituras.

"PASO" BIEN, PERO NADIF HABLÓ MAS DE ELLA. "CARLO MONTE en Monte Carlo" constituyó un éxito y se le dieron cien representaciones no llegando a más porque se echó encima el calor. Guerrero dirigió la obra con el entusiasmo de siempre ante un público nuevo asombrado al principio porque iba buscando la atracaná y se esperaba encontrar una partitura de las más finas y delicadas del autor de "La Montería". "Por qué no se popularizó la música de "Carlo Monte" que era de lo mejor de Guerrero, ¿Por qué no ha vuelto nadie a hablar de aquella opereta? Es muy sencillo. Aquel público, que era el habitual de Jardiel y no el de Guerrero, no iba por la música sino por la letra. Además el público de comedia solo va una vez a ver una obra y es una vez no es posible aprenderse una canción. No se impresionó ni un solo disco porque los artistas que interpretaron la obra no eran "divos" ni interesaban musicalmente. ¿Quién iba a comprar un disco cantado por Rivelles o por Isabel Garcés? Por último, la obra era difícil de montar y ni aquella compañía ni ninguna otra de comedia se decidió a intentar de nuevo la aventura. En cuanto a las compañías llamadas líricas, no solo han perdido el gusto de la opereta, sino que, además, saben que el público muy apegado a la rutina y les da cierto miedo servirle un plato de distinto condimento. Había que ser todo lo joven de espíritu todo lo intrépido y valiente que era Jacinto Guerrero para jugar aquella carta en la que él llevaba siempre las de perder.

(Exclusiva "Informaciones" (Madrid) Prensa del Movimiento. Prohibida terminantemente la reproducción total o parcial.)

FOLLETON DEL DIARIO "BALEARES" 20

## UNA IMAGEN DE SANTA MARTA AYUNTAMIENTO EN CALA MURTA

Regalada por la Cofradía.—Una bellísima fiesta La Cofradía de Santa Marta, de hosteleros y similares, celebró ayer una bellísima fiesta, fué el escenario de ésta uno de los más deliciosos lugares de nuestra isla, concretamente, Cala Murta. En el sencillo Oratorio de la finca de don Ignacio Rotger, donde es venerada la imagen de la Virgen de Formentor, fueron bendecidos una talla de Santa Marta y un altar, regalos de la Cofradía. La talla—bella obra del escultor señor Serra—es un obsequio a la citada Cofradía de don Jaime Sans. Más de un centenar de cofrades —empresarios y productores—se trasladaron a Cala Murta, y en ejemplar hermandad, pasaron allí unas horas inolvidables. Poco antes del mediodía, dió comienzo la solemne ceremonia de bendición. Fueron padrinos las encantadoras criaturas Mercedes Cabelles Maisonet, Catalina Ventayol Clar, José Gaspari Anguita y Jaime Liabrés Malagrava. El Rdo. don Bartolomé March, Cura-Economo del Puerto de Pollensa, actuó de preste, y seguidamente celebró la Misa Mayor, en la que los asistentes cantaron la partitura de "Angelis". El Rdo. P. Barceló, T.O.R., Consiliario de la Cofradía, pronunció hermosa plática alusiva al acto que se celebraba. Terminados los divinos Oficios tuvo lugar una procesión por aquellos maravillosos lugares. La imagen de Santa Marta fué llevada en andas. El cortejo dió la vuelta a la glorieta que preside el busto al inolvidable Costa y Llobera, cantor egregio de Cala Murta; y al regreso a la iglesia, fueron entonados el Te-Deum y la Salve. Antes del almuerzo se organizó una alegre fiesta campesina. Hubo bailes regionales, al son de las chirrimías. Todos los asistentes fueron delicadamente obsequiados —a la salida de "l'Ofici"—con las clásicas "dolsetes", un refresco típicamente mallorquín. El fortísimo aguacero que cayó poco después de la tarde reunió a

## COMISIÓN DISTRIBUIDORA DE VIVIENDAS PROTEGIDAS, CALLES J. W. GOETHE, DÁMASO CALVET Y MIGUEL DE LOS SANTOS OLIVER

Se recuerda a todos los propietarios e inquilinos afectados por Reformas Urbanas en curso, que por acuerdo del Excmo. Ayuntamiento de fecha 8 de los corrientes, pueden optar a una vivienda de tipo económico de las que se acaban de construir en las calles J. W. Goethe, Dámaso Calvet y Miguel de los Santos Oliver (frente al Velódromo de Tirador). El plazo para presentar instancias terminará el próximo martes día 28 a las 13'30 horas en la Secretaría de la Corporación. Palma de Mallorca a 22 de Octubre de 1952.—El Alcalde, JUAN COLL.

## CLINICAS Y SANATORIOS PARTICULARES MEDICOS Y QUIRURGICOS

(Nota de la Jefatura Provincial de Sanidad) En cumplimiento de la Orden de 17 de Septiembre ppdo. (B. O. del Estado del día 27) y para aplicación del Decreto de 17 de Mayo último, todas las Clinicas y Sanatorios particulares médicos y quirúrgicos de esta Provincia, presentarán en esta Jefatura, antes del quince de Noviembre próximo, ejemplar duplicado de su Reglamento y Régimen interior y de tarifas máximas que se han de aplicar por sus servicios y asistencias, para que antes del 1.º de Enero próximo puedan ser aprobados y comiencen a regir de modo obligatorio a partir de esta última fecha.

## CLUB BARCELONA GRUPO EXCURSIONISTA

Se invita a todos los socios y simpatizantes a la excursión para el próximo domingo día 26, al plico de "FITA DEL RAM", con el siguiente itinerario: Palma-Esporas-Sagrado Corazón Ermita de Maristella FITA DEL RAM-Es Pouet-Sa Font Nova-Ca'na Mariant - Buñol- Establiments y Palma. PRESUPUESTO 6'50 ptas. COMIDA INDIVIDUAL. PUNTO DE REUNION: A las nueve frente "SALA AUGUSTA". Para inscripciones: En Secretaría de 7 a 9 tarde. SASTRERIA MALLORCA, Plaza San Antonio, 58.

## DIPUTACION La sesión de ayer

### Gratitud hacia el Ministro de Industria por la solución del problema eléctrico

Ayer, bajo la presidencia del Ilmo. Sr. don Pedro Salas Garau y asistiendo los diputados señores Nadal, Barceló, Villalonga, Binimelis, Tomás, Llobera, Llinás, Durán, Puget, Allés, Casasnovas y Ferrer de Sant Jordi, se reunió la Diputación Provincial, tomándose entre otros los siguientes acuerdos: Se dió cuenta de un oficio del Excmo. Sr. Gobernador Civil, dando cuenta del cese como Diputado Provincial de don Juan Jaume Horrach. La Corporación se dió por enterada acordándose constara en acta el sentimiento de la Corporación por la pérdida de la colaboración de tan distinguido compañero. La Corporación se dió por enterada de un oficio de la Dirección General de Administración Local, trasladado por el señor Gobernador Civil, aprobando el consorcio que propone la Diputación y los Ayuntamientos de la provincia, debiendo suprimirse del proyecto el último párrafo de la base 10.ª. La Corporación se dió por enterada de un oficio del Alcalde-Presidente de la Comisión Ejecutiva del Centenario del Doctor Orfila, agradeciendo el donativo acordado. Se acordó aceptar el Patronato de la impresión de las "Obras latinas" del Bto. Ramón Llull. Fueron aprobadas las Bases de las Convocatorias restringidas para normalizar la situación de diversos funcionarios. Igualmente se aprobaron las Bases para el concurso para cubrir la plaza vacante de Farmacéutico provincial. Se acordó formalizar el ingreso de 5.868'00 pesetas remitidas por el Excmo. Sr. Obispo de la Diócesis, procedente de la manda pia instituida por el que fué Obispo de Mallorca don Pedro Rubio Benedito Herrero. Se aceptó la propuesta del Excmo. Sr. Obispo de Mallorca, para becarios de la Diputación

## JEFATURA AGRONOMICA DE BALEARES

### Industrias agrícolas

En cumplimiento de lo dispuesto en el decreto-ley de 1.º de Mayo de 1952 y para conocimiento de aquellos a quienes pudiera interesar, se hace saber que para implantar o instalar, ampliar, trasladar, sustituir maquinaria, etc. de alta a industrias paradas (reparaturas); modificar, etc. cualquier industria de la clase que continuación se especifican es obligatorio solicitar de esta Jefatura Agronómica Provincial, Sindicato 213-1.ª, la autorización de cesaría e imprescindible a los efectos citados. Las Industrias de referencia son: 1.ª Enológicas y sus derivados; elaboración de vinos, vinagres, alcoholes y derivados. 2.ª Elayotécnicas; almazaras, en cuanto se refiera a la obtención de aceites de origen vegetal o a la corrección de sus defectos, siempre que en estas últimas operaciones no se varíe más que su calidad y asimismo la extracción de aceites de orujo obtenido como operación complementaria dentro de la misma almazara; 3.ª Las serícolas y las de obtención de fibras textiles de plantas cultivadas; 4.ª Los de secado y fermentación de tabaco; 5.ª La obtención de mieles y cereas; 6.ª Los molinos maquileros para toda clase de granos excepto el trigo; 7.ª Cervecerías, molineras, panaderías, almidoneras, feculerías y destilerías de primeras materias no azucaradas alcohólicas, siempre que se realice dentro de la explotación agrícola. Palma 21 de octubre de 1952.—El Ingeniero Jefe accidental Fernando Bienes.

## GRUPO DE INGENIEROS MIXTO N.º 1

Debieron adquirir una parte de turrones surtidos. Por el presente se convoca a los fabricantes que pueda interesar para que presenten ofertas al Comandante Mayor de este Grupo hasta el día 25 de Noviembre de 1952. El importe de este anuncio está a cuenta del adjudicatario. El Comandante Mayor

GUANTES MANOPLAS PARA INDUSTRIAS CASA COCINA (JUNTO AL BORNE)

# CRONICA DE SOCIEDAD

## Onomástica

Hoy festividad del Arcángel San Rafael, celebran su fiesta onomástica el Coronel de Infantería retirado señor Lacy Gual; el Jefe de Administración del Cuerpo de Ferrocarriles señor Pomar Fuster; el Presidente Honorario del Ferrocarril de Mallorca señor Blanes Tallas; el Presidente de la Cámara Agraria señor Villalonga Blanes.

El Jefe de Estado Mayor de Mallorca señor Romero Conde; los doctores señores Lacy Sureda y Varel Grimaux; el Farmacéutico señor Llobera Vicens; el Vicepresidente de la Federación Balear de Natación señor Recio Blanes; el Profesor señor Cortés Cortés; el Reverendo Padre Fayos, S. J.; el comerciante señor Segura Monserrat; el Corresponsal de Comercio señor Pomar; el industrial señor Estrellas Perelló; el Agente Comercial señor Colomina Llobera; el Practicante de Farmacia señor Bordoy; el funcionario de Ferrocarriles señor Blanes Nouvilas; el industrial señor Nadal Comas; el Depositario provincial señor Felix Blanes; el de la Maestranza Aérea señor Oliveri Vert; los empleados del Ayuntamiento señores Jaime, Balaguer, Frau, Bauzá Oliver, Verger y Clar; el Director de "Correo de Mallorca" señor Caldey; el Redactor Jefe de "La Almodaina" señor Ramis Togores y el Maestro de Talleres de "BALEARES", jubilado, señor Ramis Nadal.

## Bodas

En el Santuario de Nuestra Señora de Lluch, profusamente adornado e iluminado, se celebró el enlace matrimonial de la bella y gentil señorita Antonia M. Colom Gual con el joven Carlos Virgilio Rullán Bauzá, Gerente de los Establecimientos "Rullán" de Sóller.

La novia, que lucía hermoso traje blanco, hizo la entrada al templo a los acordes de la marcha nupcial, del brazo de su padre don Antonio Colom Vicens.



Bendijo la unión el Vicario de Sóller Rdo. don Juan Lladó.

Durante el acto se interpretaron diversas composiciones musicales y los "blauets" entonaron hermosas canciones.

Firmaron el acta como testigos por parte de la novia don Clemente Hernández Yaguez, y don Lorenzo Mascaró, y por parte del novio, sus hermanos don Antonio y don Víctor.

Seguidamente los numerosos invitados fueron obsequiados con una magnífica comida en el restaurante de Lluch.

La novel pareja, para la que deseamos interminable luna de miel, saldrán hoy en viaje para la península.

Ayer en el altar mayor de la iglesia de San Felipe Neri, profusamente adornada de flores e iluminada, se celebró el matrimonio de la agraciada y bella señorita Francisca Mateu Figuerola, con don Bernardo Vallor Rotger.

Fueron padrinos, por parte de la novia, su hermano don José y por parte del novio su madre doña Catalina.

Actuaron de testigos, por parte de la novia don Bernardo Escaleras, del Comercio, don Cayetano Cortés, y don Francisco Forteza y por parte del novio, don Salvador Llopis Abogado, don Eugenio Sastre, fotógrafo y don Juan Esclerich.

Fue el celebrante el Rdo. Padre Gaspar Morey, C. C.

Pulsó el órgano el pianista Francisco Baells, el cual juntamente con la Capella Oratiana, bajo la dirección de don Antonio

Esteve, ejecutaron elegidas composiciones adecuadas al acto.

Terminada la ceremonia, los invitados fueron obsequiados con exquisito lunch.

Entre los reunidos figuraban todos los componentes de la Compañía de Teatro Regional "Artis" a la cual pertenecen los desposados, siendo la camaradería el tono imperante de tan agradable reunión.

Los novios a los que se tributó una cariñosa despedida salieron en avión para el Continente.

A las muchas felicitaciones recibidas unimos la nuestra, cordial y sincera, deseando que la luna de miel sea eterna.

En la parroquial iglesia de Santa Eulalia, se celebró ayer el enlace de la bella señorita Angela Lliteras Fiol, con el joven D. Rafael Balaguer Vaquer.

El altar mayor, donde se efectuó la ceremonia, apareció bellamente adornado e iluminado.

La novia, que lucía hermoso traje blanco, entró en el templo, del brazo de su padre don Bernardo Lliteras, a los acordes de una marcha nupcial.

Bendijo la unión el Rdo. don Bartolomé Nigorra, Pbro., y celebró la misa de velaciones el Reverendo don Miguel Sastre, Vicario de dicha parroquia.

Fueron testigos por parte de la novia don Francisco Fornés, farmacéutico y don Gabriel Barceló, y por el novio don Miguel Tarragó, industrial y don Juan Clar, dentista.

La boda fue apadrinada por don Francisco Lliteras, tío de la novia y por don Gabriel Barceló.

Los numerosos invitados fueron espléndidamente obsequiados con un lunch en el Circulo Mallorquín.

La feliz pareja, a la que deseamos inacabables dichas en su nuevo estado, salieron para el interior de la Isla, donde pasarán los primeros días de su luna de miel, saliendo luego en viaje de novios para la península.

## MUDANZAS CASA ROJALS

Siete Esquinas, 5, teléfono 2227

## Natalicio

El hogar de nuestros buenos amigos don Lorenzo Munar Sastre, Teniente de Artillería y de doña María Isabel Company Oliver, hace visto aumentado con el nacimiento de su primogénito, un robusto niño, al que en la pila bautismal se le impondrá el nombre de Pedro Juan.

Tanto la madre como el recién nacido se encuentran en perfecto estado.

Reciban los dichosos papás de la riatura, nuestra mas cordial enhorabuena, la que hacemos extensiva a los abuelos paternos y maternos.

## Bautizo

De manos del Rdo. don Pedro Rebassa, en la iglesia de S. Miguel, ayer fue bautizado el niño Mateo Sbert Ferrer, hijo de don Antonio Sbert Vives y de doña María Ferrer Busquets.

Fueron padrinos, don José Sbert Vives y doña Margarita Ferrer Busquets.

## Los reportajes de PLANAS son reportajes perfectos

## Personales

Ha tomado posesión del cargo de General Subinspector de Hombres del Excmo. señor don Manuel Prado Castro.

BALEARES se complace en reiterarle por su nuevo empleo, agradecerle sus ofrecimientos y ofrecerle nuestra mas leal colaboración en pro del Ejército y de España.

## Viajeros

Por vía aérea llegaron procedentes de Barcelona, don Jaime Rosselló; don Jaime Nadal; don Juan Salas; don Miguel Tarragó y don Gabriel Llabrés.

Para Barcelona salieron, don Francisco Rosas; don Pedro Soler; don Marcos Perras, don José Rosés y doña Catalina Camarí.

De Madrid llegaron doña María Mercedes Riera, don Gabriel Rebassa; don José M. Alcina y don Lorenzo Payeras.

Por vía marítima llegaron procedentes de la ciudad condal don Miguel Pons; don Julián Sampedro; don Jaime Casellas; don Emilio Nuze; don Miguel Garau; y don Jesús Celso González.

De Mahón don Juan Rotger, don José Cladera y don Miguel Coll.

Anoche salieron para Barcelona don Cristóbal Cuart; don Cristóbal Rigo; don Gabriel Bauzá y don Mario Garau.

Marcharon a Valencia doña Josefina de la Rosa, don Francisco Egea y don Juan Trujillo.

**Nuevo: El eficaz raticida UXU**

MATA RATAS Y RATONES  
PRUEBE Y LO USARA SIEMPRE

DE VENTA EN FARMACIAS Y DROGUERIAS

## LA BIBLIOTECA VATICANA REPRESENTADA OFICIALMENTE EN EL CONGRESO IBEROAMERICANO DE ARCHIVOS, BIBLIOTECAS Y PROPIEDAD INTELECTUAL - LLEGAN A 550 LOS INSCRITOS - PERU Y EL SALVADOR NOMBRAN DELEGADOS OFICIALES

La Biblioteca Apostólica Vaticana estará presentada en el Congreso Iberoamericano de Archivos, Bibliotecas y Propiedad Intelectual por su Director Monseñor Anselmo M. Alvareda comisionado para esta Representación por un Decreto de la Secretaría de Estado de S. S. Pio XII. Monseñor Alvareda presenta una ponencia sobre "Aplicación de la técnica fotográfica en la Biblioteca Apostólica Vaticana".

Los Obispos españoles envían a sus Archiveros diocesanos en número de 48; las Diputaciones y los Ayuntamientos también estarán representados por sus Archiveros o Bibliotecarios con el número de 24 y 19 respectivamente. El número de funcionarios inscritos es de 290 Facultativos y 50 Auxiliares. Asisten mas de un centenar de delegados por Entidades como Librerías editoriales, etc. El número de países que asisten al Congreso es el de 19 con un total, de 90 representantes entre los cuales figuran Embajadas extraordinarias.

El Gobierno de El Salvador ha nombrado Delegados oficiales a D. Rodolfo Barón Castro y a don Ernesto Trigueros Alcaine. Asimismo el Gobierno del Perú ha nombrado una Delegación que preside el Secretario de la Embajada en Madrid don Guillermo Lohmann Villena y que estará integrada por don Carlos Rodríguez Saavedra y señorita Carmela Miranda Sattl.

Durante los días del Congreso en la Biblioteca Nacional funcionará una estalcta especial de Correos.

Dati pinta millonarias pero "solo para pagar la cuenta del tendero". La alta sociedad neoyorquina se disputa el honor de poseer para el "genio" de Cadaqués.

Llegó Rita (sin Ali).

El mundo aún no ha hecho ¡crac! Pero los soldados y las armas modernas están en el uso de la palabra. Quince millones de pesetas quiere recaudar este año el Domund.

¡Más difícil todavía! El tren que discurre por un solo carril... y cuatro más. Los amantes de Teuel: una gran pasión de ayer al servicio del gran turismo de hoy.

Estos son algunos de los reportajes que publica

## FOTOS

Cuyo contenido se ha aumentado con cuatro páginas más en COLOR.

## FOTOS

es la PRIMERA REVISTA GRAFICA de España. tanto por derecho de antigüedad como por el favor que le dispensa el público.

## FOTOS

Siempre imitada, nunca igualada.

# El crucero "Devonshire" y la fragata "Enard Bay" hoy buques-escuela de cadetes, londearon ayer en Pollensa

ERAN exactamente las 14 horas y cuarenta y cinco minutos, cuando anclaban en la bahía de Pollensa los buques de guerra de la Real Armada inglesa, crucero "Devonshire" y fragata "Enard Bay".

Sobre un mar apacible, y a la altura de la bocana de la bahía, siete embarcaciones auxiliares a vela, de las naves, entrenan a cincuenta cadetes en aguas españolas. Se deslizan rápidas cruzando Formentor y se unen a las lanchas, numerosas, que evolucionan en torno a las grandes moles.

Quince minutos después, pisamos la cubierta del "Devonshire" con las autoridades de Pollensa que cumplimentan al capitán W. G. Crawford, a cuyo mando se encuentra la nave. Con Crawford, el capitán del "Enard Bay", Cartwright y el segundo oficial del "Devonshire", D. H. Crawford.

El Cónsul de S. M. Británica, Mr. Lake es recibido con los honores de ordenanza veinte minutos más tarde. Con W. G. Crawford sostiene un cambio de información hasta las cinco de la tarde.

Warf, es el jefe de guardia marinas, y quien nos acompaña en nuestro recorrido por el buque. La disciplina a bordo no excluye las máximas atenciones que estamos recibiendo desde los primeros momentos. Una atención cordial y encantadora. La misma que reina entre mandos, tripulación y cadetes.

El "Devonshire" lleva a bordo 50 oficiales, 200 cadetes y 550 marineros y el "Enard Bay" 10 oficiales, treinta cadetes y 110 marineros. Está dando datos el capitán Wharf mientras nos muestra el crucero. El "Devonshire" partió de Plymouth, ha tocado Gibraltar unas horas y después de las Baleares atracará en Villfrance.

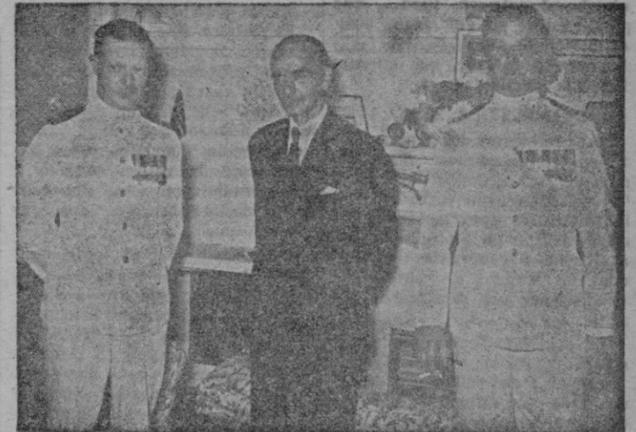
Los cadetes tienen edad mínima de 18 años. Han salido del "Royal Navy College" y harán tres viajes de prácticas cada año, hasta los dos que se les exige. El período que se establece para ellos es Noruega, Santo Domingo y el Mediterráneo.

Además de cadetes nacidos en Gran Bretaña, los hay indios y australianos. Unicamente tres, de los 230 cadetes, hablan español. Tomando el té con el capitán

españolas de guarnición en Mallorca.

Habla el capitán Crawford: "Pollensa es sitio magnífico para los cadetes, donde podrán estar más tranquilos y trabajar sin tantas distracciones como en otro puerto. Es aquí donde les corresponde descansar y ya llegará el instante de las diversiones en escala próxima."

El capitán del "Devonshire" que está hablando en exclusiva para nuestro periódico, como anteriormente lo hizo Wharf—cont-



Los mandos de los buques con Mr. Lake, cónsul de S. M. Británica en Palma. — (Foto "Juanet")

aquí en Pollensa con el barco de guerra "Delhi", que formaba parte de la escuadra combinada del Mediterráneo. Guardo todavía en mí recuerdo momentos felices de la estancia.

Este es, en gran parte para el capitán Crawford un viaje sentimental. El lo confirma: "Cuando supere que había de tocar las Baleares, pedí autorización al Almirantazgo para fondear en Pollensa. Petición que me fué aceptada."

Y prosigue: "Estoy orgulloso de que mi barco sea el primero

nueva respondiendo a nuestras preguntas: "La Marina de guerra inglesa puede proteger bien el Mediterráneo, pero no estamos solos. Las fuerzas de la O.N.U. son lo suficientemente fuertes para cualquier eventualidad."

Y más tarde contesta: "En general nuestra Marina no es tan fuerte como antes, pero la hemos adaptado a las exigencias actuales. Se poseen numerosos barcos pequeños de combate, a propósito para una guerra moderna, prescindiendo un poco de los grandes acorazados."

Con whisky cerramos una charla de la más exquisita cortesía.

Del destructor español "Lepanto" anclado en bahía llega su comandante Martel al "Devonshire". El Cónsul inglés ha marchado entre salvos de ordenanza — siete disparos de las baterías del crucero—. Los mandos inglés y español cambian impresiones.

Después de las seis de la tarde, con el comandante del "Lepanto", y los capitanes del "Devonshire" y "Enard Bay", en lancha rápida marchamos hacia tierra. El comandante Martel queda a bordo de su buque; los capitanes se unen con Mr. Lake para cumplimentar en la Base de Hidros al comandante Llorente.

Las sombras se van cortando con las finas siluetas de las lanchas con bandera inglesa que surcan las aguas, ya movidas, de la bahía. Con Formentor el fondo, dos unidades inglesas y una española componen la armonía de una tarde de marinera.

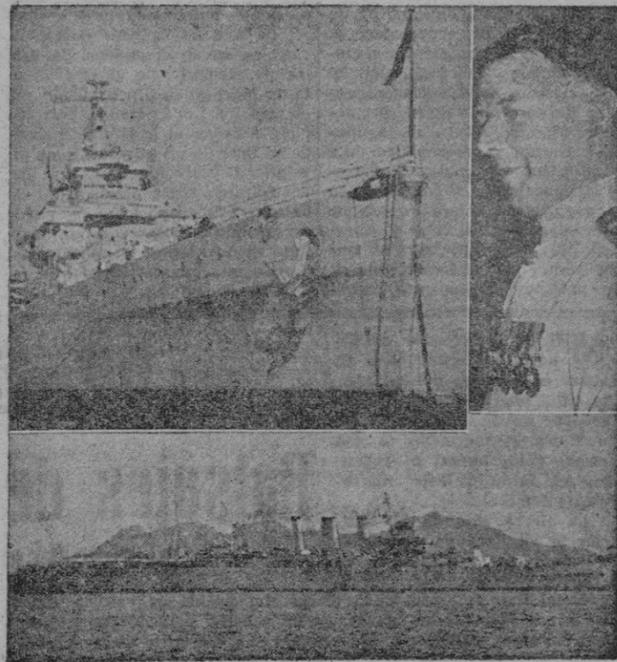
DOS SANTOS

## REQUISITORIA

Ferrer Corsi Antonio, hijo de Antonio y de María, natural de Inca, provincia de Baleares, de estado soltero, profesión camarero, de 22 años de edad, religión C. A. R. cuyas señas personales son: Estatura 1'680 m, pelo negro, cejas al pelo, ojos pardos, nariz regular, boca regular, color sano, frente despejada, aire marcial, producción buena; sin que tenga ninguna otra seña particular, habla el idioma español y el francés, teniendo fijada su residencia últimamente en Inca (Baleares), al cual se le sigue causa núm. 1421/52, por el presunto delito de desertión, hallándose últimamente prestando sus servicios en la Agrupación de Tropas de Intendencia de la Comandancia General de Ceuta, como soldado perteneciente al reemplazo de 1950, el cual comparecerá en el término de treinta días a contar de la presente ante DON JULIAN SANTIAGO MORALEJA, Teniente Juez Instructor del Juzgado de la misma Agrupación, en la Plaza de Ceuta, o quedando a su disposición, bajo apercibimiento de ser declarado rebelde una vez expirado el plazo, conforme a lo dispuesto en los artículos 938 y 939 del Código de Justicia Militar.

Dado en la Plaza de Ceuta a los nueve días del mes de octubre de mil novecientos cincuenta y dos. EL TENIENTE JUEZ INSTRUCTOR

Grandes premios para los grandes concursos de la revista "BAZAR".



Las dos naves y el capitán del "Devonshire". — (Foto "Juanet")

Wharf, nos sigue informando. A bordo solo hay un pastor protestante. Quienes son católicos pueden cumplir con la iglesia, ya que los domingos están siempre en puerto. El tanto por ciento de católicos a bordo es mínimo.

Hay bastantes cadetes que no saben nadar, y ello entra en su período de aprendizaje total. Se dedica especial interés a la navegación a vela y a los conocimientos más rudimentarios del marino, sin entrar en especializaciones ni técnicas.

El "Devonshire"—dice el capitán Wharf—es el más viejo barco de la Marina de guerra inglesa. "El más viejo de guerra—añade sonriendo—que está flotando ahora."

A las cinco de la tarde saluda-

## ESCUELA DE NAUTICA

### MATRICULA

Se halla abierta en la Secretaría de este Establecimiento, calle Ibiza núm. 35 y horas de 11 a 1, la matrícula para el curso académico 1952-53, de los cursos de Náutica y Máquinas.

El plazo de inscripción se cerrará el día 31 del presente mes. Palma de Mallorca, 21 de octubre de 1952.

que realice una visita a puerto báltico desde 1939."

El Cónsul, señor Lake recuerda: "El crucero "Devonshire" estuvo en Palma en los días finales de la Cruzada. A su bordo se concertó, en aguas de Mahón, la rendición de aquella isla ante el Conde de San Luis, que ostentaba la representación de las fuerzas armadas

## EGURO DE ENFERMEDAD

### Vacante

Se pone en conocimiento de los señores facultativos de esta provincia, que en el tablón de anuncios de esta Jefatura Provincial—Delegación del Instituto Nacional de Previsión—Plaza de Weyler, 7 Palma, y en el de la Inspección de Zona Menorca—calle Dr. Orfila, 6 Mahón; se ha fijado una convocatoria para cubrir una vacante de TRAUMATOLOGIA del Sector 2.º—Isla de Menorca—con residencia en la ciudad de Mahón.

En dicha convocatoria se detallan las condiciones y forma de solicitar dicha vacante.

El plazo de admisión de instancias empieza el día 22 del presente mes y terminará a las catorce horas del día 5 del próximo mes de Noviembre.

Palma de Mallorca a 20 de Octubre de 1952.—El Jefe Provincial JAIME ROTGER NADAL.

# VARIETADADES

## EL ANONIMATO DE EINSTEIN

Por una calle de Nueva York, entre la multitud que ajetea, caminan dos hombres con paso parsimonioso. Uno de ellos se llama Einstein.

—Es increíble,— exclama el ayudante del profesor —ni una sola persona de cuantas hemos encontrado en nuestro camino le ha reconocido a Vd., maestro. Si pasara Jane Russell, todo el mundo la miraría.

A la que respondió el famoso profesor:

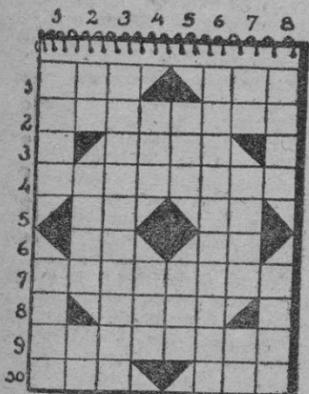
—No lo dude usted y yo la miraría el primero. Pero, ¿qué quiere usted, amigo? Jane Russell ofrece al público cosas mucho más consistentes que mi teoría de la relatividad.

## LINGÜÍSTICA RUSA

Los profesores de lenguas soviéticas se encuentran ahora camino de Moscú, donde durante 10 días asistirán a un curso especial de lingüística para aprender las nuevas teorías de Stalin sobre esta ciencia. Según estas teorías, todas las lenguas se fusionarán constituyendo una sola manera de hablar.

Los orgullosos constructores de la torre de Babel se proponían alcanzar el cielo valiéndose únicamente de sus esfuerzos, pero se les dispersó sobre la tierra y se les castigó con la confusión de lenguas. Stalin, cuyos estudios teológicos tuvieron un brusco fin hace ya muchos años, se afana ahora por contrarrestar este desastre. Poniendo en juego todos los inmensos recursos con que cuenta quiere acelerar la edificación de un cielo marxista en la tierra, cielo en el que todos hablarán la misma lengua. No es difícil pronosticar cual será esta lengua.

## Crucigrama núm. 190



POR COTE.

H. 1. Pueblo de Avila. Prono libre — 2. Lago de la Región de los Grandes Lagos de América del Norte— 3. Tarugo— 4. Sujeta, rinda — 5. Cuatro, Vocal repetida. — 6. Prefijo. Consonantes. — 7. Botas — 8. Brillé, resplandeciente — 9. Valuara — 10. Cabeza de ganado. Verbo.

V. 1. Tiburón. En inglés, estrella — 2 Letra griega. Duración de las cosas. Buestra Excelencia, abreviado— 3. Combinación métrica de ocho versos, plural.— 4. Del verbo haber. Tejido — 5. Ciudad del Perú. Letras de Cuba — 6. El culto del yo, plural — 7. Violín, silesio siamés. Falta de fuerza. Nota musical. — 8. Planta tífica. Marca de pistola.

## Solución al número anterior

H. 1. Are. Pio — 2. Bruselas. 3. R. Ropa. O.— 4. Acólitos.— 5. IP. ES.— 6. AE. RA.— 7. Tri-guera— 8. I. Zeus. N.— 9. Trabucos.— 10. OER. OOO.—  
V. 1. Obra. TITO.— 2. RR. Ciar. RE.— 3. Europeojar — 4. SOL. GEB.— 5. EPI. UUU.— 6. Plateado.— 7. IA. OSAR. OO.— 8. OSOS ANSO.

## JEROGLIFICO



¿Has hecho el repario?

Solución mañana.

Solución al jerooglífico anterior un desenlace.

# Crónicas de nuestros corresponsales

## TESORO Y FINANZAS DEL ESTADO VATICANO

### SUS RESERVAS EN ORO SON LAS SEGUNDAS DEL MUNDO

### ROMA



(Crónica del corresponsal de BALEARES, Luis de la Barga.) — Es frecuente que los visitantes de la Ciudad del Vaticano, después de haber recorrido algunas dependencias del minúsculo Estado, pregunten a sus acompañantes con qué ingresos cuenta la Santa Sede para poder sufragar todas esas instalaciones y abonar los sueldos del personal encargado de los diferentes servicios. La respuesta suele ser siempre exacta, pero poco elucidativa, toda vez que habitualmente se limita a recordar con perogrullasca sinceridad que el Estado Vaticano tiene sus ingresos propios con los que hace frente a todos esos gastos. De ahí que en el ánimo del visitante tal vez se forme una idea, un poco equivocada, sobre el patrimonio económico de la Santa Sede.

Escribimos este exordio porque juzgamos oportuno, basándonos en cierta información, no desmentida hasta ahora por los órganos de la Santa Sede, hablar de las llamadas finanzas del Estado vaticano, sobre las que tanto y tan secariamente especulan, no sólo la propaganda comunista, sino también todos los enemigos de la Iglesia.

Para entender el patrimonio económico de la Santa Sede, es preciso hacer una previa distinción entre el tesoro del Estado vaticano y la banda de la Ciudad del Vaticano. El primero lo constituyen las reservas aureas que posee, como cualquier nación soberana, el Estado pontificio. La segunda es un simple organismo bancario llamado Instituto delle Opere di Religione, creado para servir exigencias financieras de las órdenes religiosas, y que simultáneamente desempeña las funciones de caja o pagaduría del minúsculo Estado vaticano. Existe, en fin, una tercera rama, el patrimonio de la Iglesia, consistente en los llamados tesoros de las basílicas, en los bienes inmuebles que el Vaticano posee en Roma, en los cuadros, esculturas, tapices, etc.

El tesoro del Estado vaticano, es decir, las reservas aureas, son, por su volumen, las segundas del mundo después de las que posee Norteamérica. Estas reservas, que se hallan en Estados Unidos, están constituidas, en su mayor parte, por lingotes de oro, cuyo valor se eleva a once mil quinientos millones de dólares. Delegado especial para el tesoro es el anciano ingeniero Bernardino Nogara, hermano del director general de los museos vaticanos y personalidad muy conocida en los medios financieros italianos. Pese al enunciado en su cargo, el ingeniero Nogara no puede disponer, directa y libremente, de esas reservas, sino que debe contar con el beneplácito de tres potentes instituciones banca-

rias, cuales son la Banca Morgan de Nueva York; la Hambro Bank, de Londres, y el Credit Suisse, de Zurich.

Como decimos, el oro en lingotes de tesoro vaticano se halla en Estados Unidos, en las cajas fuertes de la Reserve Bank.

Netamente distinto del tesoro vaticano, es, como decimos al principio, el Instituto delle Opere di Religione. Esta es la verdadera banca del Vaticano dentro del Vaticano. Mientras entre el personal de la Administración Especial no figura ningún sacerdote, en este instituto bancario son numerosos los empleados no seculares. Muchos de ellos desempeñan su trabajo incluso en las ventanillas. Monseñor Alberto di Jorio ocupa un alto puesto en la Administración de este banco, que está superiormente regido por un grupo de cardenales. El Instituto delle Opere fue fundado por Pio XII el 27 de junio de 1942, dada la situación internacional de aquella época y con el fin de proteger las necesidades financieras de las órdenes religiosas, facilitándoles no sólo un interés mayor del normal, sino permitiéndoles la inscripción de cuentas en cualquier moneda extranjera. El desarrollo que ha adquirido este banco en estos últimos años es grande, como lo acreditan las numerosas operaciones que efectúa. Pueden abrir cuentas corrientes en el Instituto delle Opere no sólo las órdenes religiosas, sino cualquier ciudadano de este reino, siempre que, en el momento de ingresar su dinero, firme una declaración por la cual se compromete a dejar al Instituto, después de su muerte, un porcentaje de los valores depositados o, si no, una determinada cuota previamente señalada. Esta disposición no puede ser abolida o modificada por extremas disposiciones testamentarias.

A este respecto, ha habido ya (Continúa en... página)

## El tema de España no será abordado en la Onu

### DURANTE LA PRESENTE ASAMBLEA GENERAL



(Crónica cablegrafiada del corresponsal de BALEARES, Rodrigo Royo.) — En unas declaraciones hechas al diario "La Prensa" de esta capital, por el doctor Miguel Angel Campa, ministro de Estado de Cuba y jefe de la delegación de su país en la ONU, se destacó la necesidad de que España e Italia participen plenamente en las tareas internacionales de las Naciones Unidas. A juicio del doctor Campa, el punto fundamental de la política de la ONU es la no intervención en los asuntos internos de otros países, mientras que, por otra parte, el organismo internacional no debe prescindir de la aportación de "varios países de la Europa meridional, cuyo valiosísimo aporte a la cultura humana no necesita destacarse". En este grupo incluyó el jefe de la delegación cubana a España e Italia.

El tema de España, sin embargo, no será abordado esta vez oficialmente en la Asamblea de la ONU, según la opinión expresada particularmente a este corresponsal por el doctor Belandier, jefe de la delegación peruana. En efecto, la agenda de esta Asamblea General no contiene ningún punto relacionado, directa o indirectamente, con nuestro país. Según me explicó el diplomático del Perú, para que se hubiera incluido en la agenda el tema de la admisión de España, habría sido preciso que el Gobierno español solicitara formalmente de la ONU la consideración de su incorporación al seno de las Naciones Unidas. Al preguntarle al doctor Belandier qué creía que habría pasado si España hubiera solicitado ahora su admisión, el embajador peruano en la ONU respondió: "Creo que España ha hecho muy bien en no presentar ahora su solicitud".

### VICHINSKI, COMO SIEMPRE

El mismo Vichinsky de siempre, malhumorado, descortés y violeto, pronunció, por fin, su discurso de siempre, sin mejoras en su vocabulario y sin la menor innovación en su contenido. En contraste con la morigerada actuación de Acheson, el representante soviético atacó con violencia a los Estados Unidos y a sus aliados, acusando al Pacto del Atlántico de ser un instrumento para preparar la agresión, y al Ejército norteamericano de haber empleado armas bacteriológicas en Corea. Respecto al tema palpitante del armisticio, Vichinsky se limitó a respaldar la posición tomada poco antes por el delegado de Polonia, según la cual el bloque comunista está dispuesto a firmar la paz en Corea, sobre sus propios términos y no piensa, ni remotamente, dar su brazo a torcer y avenirse a las condiciones de los aliados. Estos, al parecer, se afirman en una determinación parecida, de modo que la paz en Corea se ha convertido en un-

### cuestión de prestigio y amor propio

Al referirse a la suspensión de las negociaciones de tregua en Panmunjón, el delegado soviético hizo notar que los comunistas habían presentado una contrapropuesta sugiriendo que todos los prisioneros deberían ser repatriados con la intervención de una comisión de los países neutrales y teniendo en cuenta la nacionalidad de los prisioneros y sus domicilios. La introducción del término "sus domicilios" que pasó desapercibida a los negociadores de Panmunjón, ha llamado la atención de los diplomáticos en la ONU, sobre todo porque los delegados soviéticos han hecho todo lo posible entre bastidores para atraer la atención sobre este término. Interpretando esta manobra, cabría llegar a la conclusión de que los comunistas están ofreciendo, en efecto, una fórmula para abrir el callejón sin salida en que se encuentran encerradas las negociaciones del armisticio. Los prisioneros serían repatriados en su totalidad teóricamente; pero la determinación "sus domicilios" les da otra opción, a aquellos que desean quedarse en el campo aliado a declarar que su residencia está en Corea del Sur. Por este procedimiento, los Estados Unidos conseguirían su propósito de impedir que muchos prisioneros sean repatriados a la fuerza, mientras que, por otra parte, la firma del armisticio no socavaría el prestigio de ninguno de los dos bandos beligerantes.

Al margen de los resultados que pueda producir esta sutil maniobra soviética, la violencia del discurso de Vichinsky demuestra, una vez más, que la desmesurada afición que sienten los delegados occidentales hacia la moderación de los adjetivos y de los buenos modales, no produce ninguna mella en la incendiaria delegación comunista.

# DIGANOS VD. ALGO

TAHAR BOUCHOUCHI periodista, conversador ameno y musulmán sin barba



Tahar Bouchouchi, atraído sin duda por el típico olor de la tinta de imprenta, llegó fácilmente hasta la Redacción y quedó sin pensarlo convertido en corresponsal de la revista "Ici Alger" de la que es Redactor-Jefe. De amplia simpatía, buen conversador y de cultura sólida, Tahar fue inmediatamente nuestro amigo y nos resultó fácil colaborador para la entrevista.

—¿Cuál es, según su opinión, la cualidad más importante para el periodista?

—La objetividad — responde sin vacilar un segundo—. Buscar la verdad en primer lugar, saber exponerla luego de modo atrayente.

—¿El peor defecto?

—La ambición, el "arrivismo".

—¿Aprecia usted más el valor literario, la forma o da más importancia al contenido, es decir a la "noticia"?

—La expresión debe ser clara. La elegancia del estilo debe ser la resultante de la claridad. Bullion tenía razón al decir que "el estilo es tan sólo el orden y el movimiento que uno pone en sus pensamientos".

—¿Deseábamos saber cuánto gana un periodista en Argel, pero Tahar eludiendo hábilmente nuestras preguntas, nos dejó sutilmente con las ganas.

—¿Le hubiera gustado otra profesión que no fuese el periodismo?

—No; contestaré como Víctor Hugo "l'aurais été soldat si j'étais poète", nos dice sonriendo, estoy convencido de no haber perdido hacer otra cosa...

—De toda la prensa europea ¿cuál es el periódico que según usted se acerca más al órgano ideal?

—La prensa europea sufre una crisis muy grave. Escasos son los periódicos que defiendan libremente y sin excesos una causa que juzgan sinceramente justa. Un periódico como "Le Monde" es, según mi parecer, el que más se acerca al ideal a que usted alude.

—¿Por qué motivos?

—Sólo a los individuos o entidades dotadas de grandes recursos les es dado el lujo de publicar sus opiniones. Los demás se limitan con leerlas y de vez en cuando criticarlas.

Tahar Bouchouchi, a nuestro ruego, con una sencillez musulmana, nos traza queda y pausadamente su biografía y dice:

—Mi familia, de origen Kabyle, se estableció en Argel hacia 1870. Nací en 1918. Hice mis estudios en el Instituto y luego en la Universidad de Argel donde me licencié en Letras, en 1939. Durante la guerra, estuve movilizado y, en 1942, comencé mis actividades en Radio Alger. Actualmente dedico mis desvelos a la revista "Ici Alger", en lengua árabe, que publica la Radiodifusión Francesa de Argel.

—¿Sus autores preferidos?

—Los poetas impresionistas. Me gusta mucho mi compatriota Albert Camus de quien admiro la obra; "La Peste". Otro novelista, Emile Roblés, autor del drama filosófico "Monçerrat", es igualmente muy interesante.

—Como punto final a nuestro cuestionario, preguntamos:

—¿Qué le ha parecido nuestro periódico?

Y Tahar, esbozando una fina sonrisa en los labios, nos envuelve en su mirada, profunda y misteriosa para asegurarnos conmovido:

—Mallorca tiene un periódico digno de ella.

En otras bocas nos hubiera sabido a coba, pero tratándose de un colega, y musulmán, además, admítamos la sinceridad de sus elogios, con satisfacción. Tahar Bouchouchi sigue después, sonriendo con misterio...

A. SERVES DE LA RIVE

## VIVIR y FILOSOFAR

# Paisajes de la Mancha

Por CONCEPCION COLL HEVIA

MIS OJOS cansados de llanuras interminables se posan en la línea del horizonte, rota por la maraña de los árboles jóvenes que me saludan con el murmullo de sus ramas y me hacen, de repente, el árido paisaje súbitamente familiar.

La tierra roja de la Mancha se va llenando de verdes y más verdes. El camino va cruzando pinares y arboledas, y en el leve descenso hacia el cercano pueblo que asoma entre las copas espesas, los bordes arenosos están poblados de plantas con los tallos repletos de hojas finas... La luz de la tarde arranca destellos azules sobre el río en éxtasis, que estalla, bajo el puente, en torbellinos mágicos y se derrama alegremente con un cascabeleo de burbujas; los álamos se yerguen en la orilla abrazándose al agua con su imagen erguida de follaje, y una pequeña isla, frondosa de vegetación, surge en el centro del río terso y brillante como un espejo de esmeraldas... Esfamos ya llegando, y la luminosidad cristalina de sus cascadas me acompaña a través de la breve avenida que da entrada al pueblito, blanco como una mata de feno bajo el sol y recordado nitidamente contra el cielo celeste del día septembrino.

Después del largo viaje, con estaciones negras de humo y edificios oscuros, la visión de las calles, con su doble hilera de casas blanqueadas y pulcras destacando sobre un fondo lejano de colinas, me produce una fuerte sensación reconfortante... Es como si hubieran lavado el paisaje, surgiendo limpio y claro con todos sus colores abiertos para mí.

La cordialidad sencilla de las gentes me sale al encuentro con la sonrisa en los labios... Inmediatamente me siento a gusto en esta tierra extraña que parece la mía. Y pronto voy conociendo sus bellos rincones llenos de poesía, bebo el agua limpia de las fuentejillas, que se ofrecen al labio sediento entre la espesura de las crecidas hierbas, paseo por los senderos tortuosos que atraviesan parajes encantadores y hundo mis manos en la frescura de este Júcar caracolador que arrulla lejanamente el silencio de mis noches manchegas.

El tiempo es hermoso y brillante, con mañanitas cálidas que tienden perezosamente sus brazos de sol sobre el risueño pueblito, cruzado de pájaros fugitivos y de trinos en fiesta; las tardes son plácidas y perfectas, con crepúsculos rojos-lila que mueren dulcemente tras la línea de montes, con un incendio de nubes escarlata desparramadas locamente por el cielo... Todo el cristal de oro del día soleado, es ahora cristal de plata, en esta hora del ocaso en que desciende la penumbra sobre todas las cosas ya dormidas; la noche cargada de efluvios se abre como una corola tornasolada de reflejos morados y la sinfonía verde de los árboles se vuelve oscura lentamente bajo la sombra que se acer-

ca... La luna llena anaranjada sale al encuentro de mi errante mirada, rutilante y redonda como una lentejuela bordada en el espacio, y las aguas del río, asetaadas de destellos, empuzan su danza centelleante y luminosa.

Todo va replegándose para darse el descanso... Un trémolo de alas cruza de orilla a orilla en busca de los nidos, ocultos en el alto ramaje... Un carro rechinante regresa lentamente por la carretera, cargado de haces y verdura; las mujeres, tostados los rostros y los brazos por el sol y los vientos, se dirigen montados en sus asnillos o en sus mulas, al hogar que les espera, acogedor y grato. Diseminados aquí y allá, varios grupos discuten rien o hablan, en su paseo cotidiano por el puente.

Una paz infinita se derrama sobre la soledad cordial que me rodea, en este último débil resplandor del véspero muriente. Después, —noche cerrada ya— todo adquiere un encanto nuevo; las casas blancas son más blancas y los campos parecen más quietos y serenos... En la calma sin fin que nos envuelve como un manto, el rumor de la presa al deshacerse en millones de gajos espumosos, es como una canción que entonan las aguas al silencio.

En el puente, el panorama se hace más verdinegro y místico; en las márgenes umbrías los chopos forman unas compactas cúpulas de sombras que caen en la cinta plateada de la mansa corriente... Los fulgores que van encendiéndose en el pueblo, me hacen guiños dorados entre el enredo de las ramas, cual si fueran luciérnagas que abrieran y cerraran sus pupilas de luz.

Es la hora profunda de las meditaciones sin definición y sin nombre... Vaga el pensamiento sobre la lejanía de los montes, y en la ruta callada de la brisa préndese de las nubes bordeadas de argento, cayendo luego sobre el río, todo brillante y claro de estrellitas de luna. Es como si fuera un ave de la noche que remontara el vuelo con las alas agitadas de un temblor inefable...

En el camino de regreso, voy matando las palabras a flor de labio, temerosa de quebrar esta armonía inmensa que llevo dentro de mí como un tesoro... El sortilejo del paisaje me ha cogido el alma y se me va, por él, al fondo de su secreto para verterlo, como una catarata, en mi poema...

Como siempre, la belleza me duele dulcemente con un dolor recogido y misterioso... No sé de donde viene ni porque ha hecho en mí su morada de sentimiento... Sólo sé que es bueno y que es intenso, y que en esta noche de septiembre inundada de luz, perdida en los caminos de un pueblo de la Mancha, yo también, como el río, llevo estrellas de plata dentro mi corazón.

Villalgorido del Júcar (Albacete), 11-IX-52.



C. Coll Hevia